



KURIER WILEŃSKI

CZWARTEK
18
LIPCA
2002 r.

DZIENNIK POLSKI NA LITWIE. UKAZUJE SIĘ OD 1 LIPCA 1953 ROKU

Nr 137 (14435)

Cena 1 Lt

Polityczne ożywienie wśród Polaków Ameryki

Znaczący gest Busha

Dzisiaj, w drugim dniu swojej oficjalnej wizyty w USA, prezydent Aleksander Kwaśniewski wraz z prezydentem George'em W. Bushem udadzą się do Troy w stanie Michigan (koło Detroit), gdzie obaj przywódcy spotkają się z Polonią amerykańską.

Wizyta Busha – który dzień wcześniej w Waszyngtonie spędził w sumie pół dnia z Kwaśniewskim – w Troy jest znaczącym gestem amerykańskiego prezydenta pod adresem prawie 10 milionów Amerykanów polskiego pochodzenia.

Wpływy polityczne Polish Americans

Polonia wykazała swoje wpływy polityczne w okresie starań o poparcie USA dla wejścia Polski do NATO i przy innych okazjach, gdy chodziło o obronę interesów „starego kraju”, zwłaszcza w epoce zimnej wojny. Jednak mimo swojej wysokiej pozycji materialnej i społecznej, Polish Americans nie są tak widoczni na arenie publicznej w USA, jak niektóre inne grupy etniczne, np. Włosi czy Grecy (nie mówiąc o Żydach), mają stosunkowo niewielu przedstawicieli w strukturach władzy i słabo zabiegają o swoje grupowe interesy.

Kongres oskarżony o brak mobilizacji

Od lat 80. maleje liczba pol-



Głównym celem wizyty prezydenta Kwaśniewskiego w USA jest spotkanie się z amerykańską Polonią

Fot. EPA-ELTA

skich Amerykanów w Kongresie oraz legislaturach stanowych i lokalnych, w tym w największych skupiskach polonijnych, jak Nowy Jork i okolice oraz Chicago. Wielu obserwatorów winą za to obciąża przywództwo Kongresu Polonii Amerykańskiej, które – ich zdaniem – nie potrafiło zmobilizować Polaków do aktywności politycznej ani lansować działaczy polskiego

pochodzenia. Wydaje się jednak, że na tym polu „coś drgnęło”. W ostatnich dwóch latach powstały nowe organizacje próbujące przełamać monopol KPA na reprezentowanie społeczności polskiej. Starają się one pełnić zadania zaniedbane przez tę organizację (ściślej: biurokratyczną czapkę federacji tysięcy organizacji założonych przez starą Polonię).

„Solidarnościowa” imigracja motorem nowych akcji

W grudniu 2000 roku w Nowym Jorku powstało Forum Polonii – federacja dziewięciu organizacji skupiających, przeważnie młodych, lekarzy, biznesmenów, dziennikarzy i studentów.

(Dokończenie na str. 3)

Nie wszystkie partie podpisały memorandum

Walka odbierana w aspekcie politycznym

Przedstawiciele ośmiu partii sejmowych, którzy wczoraj podpisali „Porozumienie w sprawie wzmocnienia walki z przestępczością i korupcją”, uważają ten dokument za znamienny w teście walce z przestępczością oraz korupcją. Natomiast cztery inne ugrupowania polityczne, które odmówiły sygnowania dokumentu, uważają jego podpisanie za przedwyborczy chwyt reklamowy przewodniczącego Sejmu Artūrasa Paulauskasa w obliczu zbliżających się wyborów prezydenckich, w których prawdopodobnie będzie on startował.

Generalnie podział na tych, którzy podpisali memorandum i nie podpisali go, przebiega wzdłuż linii opozycja – pozycja. Z tym, że po stronie pozycji centrolewicowej znalazło się kilka partii prawicowych, które reprezentują jeden lub kilku posłów. Stąd ta przewaga po stronie zwolenników „Porozumienia...”, dokument ten bowiem podpisali posłowie Gediminas Vagnorius z Partii Konserwatystów Umiarkowanych, Egidijus Klumbys z Partii Postępu Narodowego oraz Kazys Bobelis, reprezentujący chrześcijańskich demokratów. Za memorandum opowiedziały się również nie będące w pozycji większe ugrupowania sejmowe, jak liberalni demokraci Rolandas

Paksasa oraz przedstawiciele Związku Partii Chłopskiej i Partii Nowej Demokracji.

Uważają oni zarzuty opozycji o „deklaracyjność” podpisanego dokumentu za bezpodstawne. Ich zdaniem, „Porozumienie...” porusza kilka istotnych spraw – stałe zwiększanie wydatków budżetowych na praworządność oraz walkę z korupcją. Paulauska, który był inicjatorem dokumentu, powiedział, że konkrety, jakich opozycja nie zdołała dopatrzyć się w podpisanym dokumencie, znajdują się w programowym planie działań, którego opracowanie i podpisanie, jako załącznika do „Porozumienia...”, przewiduje w przyszłości.

Opozycja natomiast, w opublikowanym wczoraj oświadczeniu, zarzuca przewodniczącemu dwulicowość i retorycznie pyta, co wcześniej przeszkadzało mu, aby nie słowami, lecz czynami walczyć ze skompromitowanymi urzędnikami. Centryści, liberałowie, więźniowie polityczni, konserwatyści podają tu przykłady biernej postawy Paulauskasa w przypadkach wielu zarzutów wobec posłów oraz urzędników z jego partii, którzy dopuścili się różnych naruszeń prawnych lub są podejrzewani o machinacje finansowe.

Stanisław Tarasiewicz

Groby pod jezdnią

Niespodzianka dla archeologów

Jezdnia wileńskiej alei Giedymina mniej więcej przez półtora stulecia ukrywała groby powstańców przeciwko caratowi rosyjskiemu.

Archeolodzy wczoraj rano na rekonstruowanej alei vis a vis byłego kina „Vilnius” znaleźli 10 grobów. W jednym z nich pogrzebany został huzar. Według opinii badaczy, znalezione w grobach szczątki pogrzebane zostały na przełomie wieków 18-19.

Znaleziony w grobie huzar został rozpoznany na podstawie pozostałości skórzanych butów. Żołnierz zginął na skutek przestrzelenia wątroby, czego dowodem jest kula, znaleziona w jamie brzusznej.

Kierownik badań archeologicznych Gediminas Vaitkevičius powiedział, że „huzar prawdopodobnie zginął podczas Powstania Kościuszkowskiego 1794 r. lub powstania lat 1830-1831”.

W grobie znaleziono również pierścień oraz pozostałości jeszcze jednych skórzanych butów.

Wczoraj wszystkie znalezione szczątki wydobyto i odwieziono na katedrę antropologii Uniwersytetu Wileńskiego, gdzie się określi wiek, pieć oraz choroby, na które cierpieli ci ludzie. Archeolog Romas Jaročkis stwierdził, że „szczątki zostały po-

grzebane według tradycji chrześcijańskiej, głową na wschód lub zachód”. Niemniej, jak powiedział archeolog, miejscem pochówku nie było terytorium kościoła.

Jak twierdzi archeolog Linas Kvizikevičius, „po ukazie carskim z 1799 r., zabraniającym grzebania ludzi na terytorium kościoła, rozpoczął się nowy etap zakładania cmentarzy”. Badacze ustalili, że w tym miejscu cmentarzy nie było. Kvizikevičius twierdzi, że przed rozpoczęciem badań archeolodzy nie spodziewali się, iż znajdą groby na alei Giedymina.

W pobliżu miejsc pochówku archeolodzy trafili na ślad 17-wiecznej garbarni oraz pozostałości drewnianej szopy z resztkami kaflowego pieca. Archeolodzy przypuszczają, że budynek ten spłonął w 1655 r., gdy wojska rosyjskie splądrowały Wilno. (BNS)

„Polish language school is looking for qualified teachers of English from 1. September. Fluent Polish is a must. We offer good pay and accomodation. +4812 4310705 ext. 14-6; +48502 245 771, biuro@cnja.com.pl”

(Zam. 393)

W NUMERZE

Aktualności — **3**

Oddani dla kraju i Macierzy

Krzyżem Kawalerskim Orderu Zasługi Rzeczypospolitej Polskiej udekorowany został Jan Andrzejewski, Złote Krzyże Zasługi wręczono Irenie Litwinowicz oraz Zygmuntowi Klonowskiemu.

Praworządność — **5**

Litewski killer we Francji

Francuska policja zatrzymała obywatela Litwy, podejrzanego o zabójstwo mieszkańca Południowej Francji, 38-letniego Jeana Luca Gillesa. Za swoją „czarną robotę” Litwin otrzymał 23 000 euro (prawie 80 000 litów).

Rolnictwo — **6**

Cięcie letnie

Cięcie drzew i krzewów owocowych wykonujemy przeważnie wczesną wiosną. Jednak tego za mało. Cięcie letnie jest zazwyczaj zabiegiem uzupełniającym. Owojące czereśnie i wiśnie np. najlepiej obcinać tuż po zbiorach, czyli w lipcu.

Społeczeństwo — **7**

Trzymamy kciuki za Elżbietę

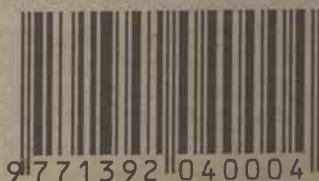


Dzisiaj wieczorem koncertem Zespołu Pieśni i Tańca „Mazowsze” zostanie po raz 12 zainaugurowany Światowy Festiwal Polonijnych Zespołów Folklorystycznych w Rzeszowie. Pierwszy odbył się przed 33 laty. Litwę na rzeszowskim festiwalu w tym roku będą reprezentowały dwa zespoły – stołeczna „Wilia” oraz „Zgoda” z Rudomina.

Sentencja

Niezdecydowanie jest największą chorobą.

J. W. GOETHE



Kalejdoskop aktualności

Premier spędzi urlop w Nidzie

Premier Algirdas Brazauskas z żoną Kristiną od poniedziałku udaje się na dwutygodniowy urlop do Nidy.

Brazauskas często wypoczywa w Nidzie, gdzie chętnie uprawia żeglarstwo. Podczas urlopu premiera posiedzenia rządu, jak informuje jego służba prasowa, nie będą się odbywały.

Ranga dla ambasadora w Estonii

Ambasadorowi Litwy w Estonii 68-letniemu Rimantasowi Juozapasowi Tonkūnasowi prezydent Valdas Adamkus nadał dyplomatyczną rangę nadzwyczajnego i pełnomocnego ambasadora Republiki Litewskiej.

Rezydujący w Tallinnie Tonkūnas reprezentuje Litwę w Estonii od 1997 r. Poprzednio przez 5 lat kierował wydziałem Europy Wschodniej i Środkowej MSZ, był charge d'affaires ad interim w Austrii.

Remont sali posiedzeń

Dzisiaj rozpocznie się remont sali posiedzeń plenarnych Sejmu, który potrwa do 23 sierpnia. Prace przygotowawcze już się rozpoczęły po zakończeniu przedłużonej wiosennej sesji parlamentu.

Ogółem kosztorys prac remontowych ma wynieść przeszło 720 tys. Lt. Prace wykona UAB „Kortas”, która wygrała w czerwcowym przetargu, a nadzorować je będzie Departament Spraw Ogólnych Kancelarii Sejmu. Zainstaluje się tu nowy system głosowania, zakupiony podczas wiosennej sesji Zgromadzenia Parlamentarnego NATO, która się odbyła w Wileńskim Centrum Sztuki Współczesnej. W sali posiedzeń plenarnych zostanie wymieniona wykładzina podłogowa, która służyła przeszło 20 lat.

Litwa narusza embargo

W raporcie, opublikowanym przez ekspertów ONZ, Litwa została wymieniona wśród krajów, które na przestrzeni ostatnich 10 lat naruszyły ogłoszone przez organizację embargo na dostawy broni dla Somalii.

Litwa i Polska różnorodną broń dla policji somalijskiej przekazała w marcu 1994 r. Wśród sprzedanej broni wymienione są granaty, broń automatyczna i amunicja. Raport głosi, że w marcu 1994 r. policję somalijską w broń zaopatrzyły również Stary Zjednoczone. Wśród krajów, które naruszyły embargo na dostawy broni dla Somalii, w dokumencie wymienione są Etiopia, Iran, Jemen, Zjednoczone Emiraty Arabskie, Libia i in. Nieudane embargo na dostawy broni szkodzi próbom utrwaleń pokoju oraz znalezienia rozwiązania kryzysu politycznego w Somalii, gdzie w ciągu 11 lat nie udało się utworzyć rządu centralnego.

Audytorzy mają zastrzeżenia

Kontrola Państwowa stwierdziła, że Ministerstwo Kultury w ub. roku niedostatecznie nadzorowało i analizowało wykonanie swych programów oraz nieefektywnie wykorzystywało środki.

Jak podaje Kontrola Państwowa, audytorzy stwierdzili, że w 2001 r., nie zostały zatwierdzone na podstawie rozporządzenia ministra kultury oddziały strukturalne i pracownicy, odpowiedzialni za kontrolę programów. Pod koniec tegoż roku, po dokonaniu inwentaryzacji dóbr materialnych, skonstatowano, że skradziono i nie zwrócono majątek wartości 26 tys. Lt. W ciągu roku niedobór majątku wzrósł 2,5 razy.

Premia dla pilnych

Urzednicy, którzy przez cały rok dobrze się spisali i nie mieli nagan służbowych, mogą pretendować do jednorazowej wypłaty w wysokości uposażenia. Ten tryb przyznawania wypłat pieniężnych zaaprobowano na posiedzeniu rządu.

Wypłatę można przyznać nie częściej niż raz do roku i nie może ona przekraczać uposażenia służbowego. Gratyfikacja dla urzędników ma być wypłacana ze środków zaoszczędzonych przez instytucję.

Odpady pod kontrolą

Rząd zaakceptował projekt uzupełnienia Kodeksu Naruszeń Prawa Administracyjnego, umożliwiający przedstawicielom samorządów terytorialnych karanie osób prawnych i fizycznych za nieprzestrzeganie przepisów o utylizacji odpadów.

Kodeks został uzupełniony o nowy rozdział, wprowadzający odpowiedzialność za nieprzestrzeganie lub nieodpowiednie stosowanie się do zatwierdzonych przez rady samorządowe zasad utylizacji odpadów.

Policjanci na rowerach

Mer Poniewieža Valdemaras Jakštas przekazał funkcjonariuszom policji miejskiej 4 nabyte przez samorząd rowery, przeznaczone do patrolowania na ulicach miasta. Funkcjonariusze policji poniewiejskiej chętnie korzystali z posiadanych już 6 rowerów. W przyszłości ma być ich więcej.

Majątek w rozliczeniu

Rząd postanowił zezwolić borykającym się z kłopotami finansowymi przedsiębiorstwom rozliczyć się za długi wobec państwa użytecznym dla społeczności majątkiem – przedszkolami, domami kultury, boiskami sportowymi, trasami podziemnymi itp.

Taką możliwość przewiduje tryb rozliczeń podatników z budżetami państwowym i samorządowym oraz funduszami majątku państwowego.

Poprzedni tryb, jak poinformował sekretarz Ministerstwa Gospodarki Gediminas Rainys, był narzędziem ratowania przedsiębiorstw – wtedy to za zaległości przedsiębiorstwa mogły się rozliczyć majątkiem bądź akcjami. Cel tego projektu jest inny – przejęcie majątku przedsiębiorstw, potrzebnego dla społeczeństwa. (ELTA, BNS)

Prawo strzeże przed HIV

W oczekiwaniu na starcie

Posłanka socjaldemokratka Birutė Vėšaitė przewiduje na jesień gorące debaty sejmowe nad projektami ustaw o zdrowiu prokreacyjnym i sztucznym zapłodnieniu.

— Czeka niełatwa praca, zwłaszcza z organizacjami katolickimi, gdyż krążą pogłoski, że opowiadający się za tymi dokumentami parlamentarzyści mogą być odłączeni od kościoła — powiedziała posłanka na konferencji prasowej. Jak twierdzi Vėšaitė, projekty ustaw o sztucznym zapłodnieniu i zdrowiu prokreacyjnym potrzebne są Litwie przede wszystkim w związku z infekcją HIV.

Zdaniem posłanki, niezbędna jest seksualna oświata młodzieży, środki zapobiegawcze dla grup ryzyka. Projekty zakładają, że człowiek posiada prawo do sztucznego za-

plodnienia, do przerwania ciąży przez lekarza oraz do korzystania z nowych, bezpiecznych, skutecznych i indywidualnie stosowanych technologii opieki nad zdrowiem prokreacyjnym.

Jako jedną z metod planowania rodziny proponuje się wprowadzenie sterylizacji chirurgicznej mężczyzn i kobiet na ich życzenie. Projekt dokładnie określa warunki, zgodnie z którymi ludzie mogą prosić o sterylizację.

Projekt ustawy przewiduje, że osoby wspierane socjalnie oraz należące do grup ryzyka seksualnego środki antykoncepcyjne otrzymają nieodpłatnie lub po niższej cenie.

Posłanka socjaldemokratka Ona Babonienė odnotowała, że usługi prokreacyjne na Litwie, jak na razie,

nie są dostępne dla wszystkich. W jej przekonaniu, brakuje wiedzy o metodach planowania rodziny, nieradko ludziom brak informacji.

Powiedziała ona, że na Litwie nie ma wspólnego zdania na temat programu oświaty seksualnej, prokreacja nie jest objęta programem szkolnym. Posłanka zwróciła uwagę na to, że, zgodnie z zaleceniami Ministerstwa Oświaty i Nauki, kwestie życia płciowego powinny być omawiane na lekcjach wychowania fizycznego, anatomii i fizjologii człowieka, biologii, literatury, ale nie wszyscy pedagodzy chcą o tym mówić, nie wszyscy posiadają niezbędne przygotowanie. Projekt ustawy o zdrowiu prokreacyjnym przygotowany jeszczę w roku 1996, ale nie został on przyjęty. (ELTA)

Jeszcze jedna strategia dla przedsiębiorczości

Pokonać problemy

Rząd, który zatwierdził wczoraj strategiczne kierunki rozwoju drobnej i średniej przedsiębiorczości do roku 2004 oraz środki ich wcielenia w życie, liczy na przyspieszenie rozwoju drobnej i średniej przedsiębiorczości w regionach oraz zintegrowanie poszczególnych grup społeczno-

ści z przedsiębiorczością. Z uwagi na problemy przedsiębiorstw drobnych i średnich, zaleca się zrealizować następujące środki prawne doskonalenia środowiska ekonomicznego tych przedsiębiorstw — zmniejszyć licencjonowanie w produkcji i przedsiębiorczości, stwarzając lepsze warunki do uczciwej konkurencji. Z myślą o szybszej integracji z Unią Europejską, zapewnić narodowe częściowe finansowanie (konfinansowanie) podstawowych programów, finansowanych przez Unię Europejską oraz innych międzynarodowych, wielostronnych i dwustronnych programów rozwoju przedsiębiorczości drobnej i średniej. W celu przyspieszenia procedur likwidacyjnych (zbieranie podań, zwalnianie pracowników itp.) w bankrutujących przedsiębiorstwach, nie posiadających lub posiadających niedostateczny majątek na

pokrycie wydatków administracyjnych, zaproponować uzupełnienie ustawy o upadłości przedsiębiorstw o założenia, przewidujące uproszczoną likwidację powyższych przedsiębiorstw. Dokument przewiduje następujące kierunki strategiczne — doskonalenie aspektu prawnego i ekonomicznego przedsiębiorczości drobnej i średniej, poprawa wsparcia finansowego, świadczenie usług szkoleniowych i konsultacyjnych, rozwój innowacji, doskonalenie infrastruktury przedsiębiorczości itp.

Jako wadę wymienia się nie zreformowany do końca system prawny, pozostałe jeszcze ograniczenia biurokratyczne w przedsiębiorczości, inaczej niż w zaleceniach Komisji Europejskiej traktowane określenie przedsiębiorstw drobnych i średnich, niezbyt doskonały system podatkowy i ewidencja buchalteryjna, skomplikowany mechanizm obliczania podatków, niedoskonałe administrowanie podatkami.

Jednym z głównych hamulców działalności podmiotów przedsiębiorczości drobnej i średniej jest brak zasobów finansowych. W rozstrzygnięciu tego problemu akcentuje się konieczność rozwoju systemu in-

stytucji finansowych na Litwie. W tym celu należy rozszerzyć możliwości finansowe podmiotów przedsiębiorczości drobnej i średniej oraz przeznaczyć środki na kształtowanie wstępnego kapitału, wdrożenie nowych technologii i innowacji w przedsiębiorczości, udzielanie gwarancji instytucjom finansowym (za pożyczki i usługi leasingowe, udzielone podmiotom przedsiębiorczości drobnej i średniej), koordynowanie instytucji, służących pomocą przedsiębiorczości drobnej i średniej, koordynowanie działalności organizacji i instytucji finansowych, zrzeszających przedsiębiorców.

Strategia rozwoju średniej i drobnej przedsiębiorczości przewiduje konieczność zapewnienia tego, aby podmioty tej przedsiębiorczości mogły korzystać z dokładnej i niedrogiej informacji w dziedzinie przedsiębiorczości.

Po zastosowaniu tych środków należy oczekiwać wzrostu poziomu krajowej przedsiębiorczości, nowych miejsc pracy, zmniejszenia różnicowania socjalnego i ekonomicznego regionów, zwiększenia zakresu eksportu itp. (ELTA)

Tryb udostępniania danych o płacach urzędników

Dopiero po złożeniu pisemnego podania

Przewiduje to zatwierdzony wczoraj przez rząd tryb udostępniania danych o płacach pracowników, urzędników państwowych, polityków, sędziów.

Dane o wynagrodzeniu pracowników, płaconym z budżetów państwowego i samorządowych, budżetu „Sodry” oraz budżetu Funduszu Ubezpieczenia Zdrowia powinny udostępniać kierownicy bądź upoważnieni przez nich pracownicy czy urzędnicy instytucji państwowych i samorządowych, oraz instytucji i organizacji, finansowanych z powyższych budżetów.

W pisemnym podaniu o udostępnienie danych o wynagrodze-

niu pracowników należy podać imię, nazwisko, kod osobowy i adres proszącej osoby, a jeśli się zwraca w imieniu organizacji, stowarzyszenia, przedsiębiorstwa, instytucji lub innej osoby prawnej — nazwę, kod i adres reprezentowanej osoby prawnej, a także zobowiązanie do nie rozpowszechniania i nie wykorzystywania informacji o wynagrodzeniu w celach wymierzonych przeciwko tej osobie; wydawane zaświadczenie o wynagrodzeniu ma być napisane na formularzu instytucji i wysłane petentowi nie później niż w ciągu 4 dni pracy po złożeniu wniosku w instytucji.

Jeśli instytucja w ciągu jednego

dnia otrzymuje 3 i więcej podań w sprawie udzielenia informacji o większej liczbie pracowników (ponad 10) lub o wynagrodzeniu za dłuższy okres (3 i więcej miesięcy) — nie później niż w ciągu 10 dni pracy od dnia złożenia podania. Gdy po informację należy się zwrócić do archiwum, instytucja powinna jej udzielić nie później niż w ciągu 30 dni pracy.

Zatwierdzony przez rząd tryb przewiduje, że prośba i drugi egzemplarz wydanego zaświadczenia w instytucji są przechowywane przez 3 lata, a odmowa udzielenia informacji o wynagrodzeniu może być zaskarżona.

Minister opieki społecznej i pracy Vilija Blinkevičiūtė na posiedzeniu zaznaczyła, że taki tryb musiał być dawno zatwierdzony, gdyż przewiduje go ustawa o wynagrodzeniach.

Na pytanie premiera Algirdasa Brazauskasa, czy udostępnianie informacji o wynagrodzeniu nie godzi w prawa człowieka, minister zaznaczyła, że ta kwestia została uzgodniona z odpowiednimi instytucjami. (BNS)



Wyraży głębokiego współczucia z powodu zgonu
Męża i Ojca
Teresie Januszewskiej,
nauczycielce Szkoły Średniej im. Sz. Konarskiego,
i **Lilianie Matijošienė,**
dyrektorce Szkoły Średniej w Awizeniach, składa
Stowarzyszenie Nauczycieli Szkół Polskich na Litwie
„Macierz Szkolna”

Przewodniczący Senatu Włoch chwali Litwę Rzymskie uprzejmości

Litwa jest jedną z najlepiej przygotowanych kandydatek do NATO i Unii Europejskiej. Taką ocenę przebywający w Rzymie prezydent Valdas Adamkus usłyszał wczoraj z ust przewodniczącego Senatu Włoch Marcello Pera. Przedstawiciel włoskiego parlamentu powiedział również, że nie ma wątpliwości co do członkostwa Litwy w tych organizacjach.

Podczas rozmowy poruszono kwestie ratyfikacji umów, związanych z wejściem do struktur euroatlantyckich. Zgodnie z harmonogramem, ten proces nastąpi w drugim półroczu 2003 r., w okresie przewodnictwa Włoch w Unii Europejskiej. A propos, Włochy należą do państw, które założyły organizacje NATO i UE.

Z przewodniczącym Senatu włoskiego Adamkus omówił również dwustronne kontakty polityczne, wojskowe i kulturalne. Pera wyraził zadowolenie z doskonale rozwijającej się współpracy w sferze obronnej i stwierdził, że Włochy są zainteresowane kontynuowaniem i rozszerzeniem współpracy wojskowej. Od 1999 r. na poligonach wojskowych Litwy ćwiczenia organizują żołnierze włoskiej Brygady Strzelców Alpejskich. W roku 2000 odbyły się wspólne manewry włosko-litewskie „Baltico 2000”.

Podczas rozmowy o kontaktach kulturalnych wspomniano Centrum Kultury Włoskiej. Gdy w roku 1999 Adamkus gościł we Włoszech, mówiono o możliwościach założenia w Wilnie Centrum Kultury Włoskiej. Już w następnym roku takie centrum otwarto i, jak poinformował przywódca litewski, aktywnie działa na polu krzewienia kultury włoskiej na Litwie.

Prezydent Litwy i przewodniczący Senatu włoskiego wymienili również poglądy na temat współpracy parlamentarnej. Przypomniano, że w Sejmie działa parlamentarna grupa łączności z Republiką Włoską. W 1999 r. podpisano protokół o współpracy parlamentarnej Sejmu Republiki Litewskiej i Izby Reprezentantów Republiki Włoskiej. W roku 2001 powołano do życia nowe towarzystwo przyjaźni parlamentarnej Izby Poselskiej Włoch z krajami bałtyckimi.

Było to pierwsze oficjalne spotkanie Adamkusa we Włoszech w ramach dwudniowej wizyty roboczej. Program przywódcy litewskiego przewiduje spotkanie z przewodniczącym Izby Poselskiej Pierem Ferdinandem Casinim, premierem Silvio Berlusconim oraz prezydentem Carlo Ezeglio Ciampim.

(ELTA)

Norwegia wprowadza ograniczenia Striptiz — to nie kultura

Zagraniczne striptizerki i striptizerzy, którzy licznie przybywają do Norwegii, nie będą się już cieszyć statusem artysty, pozwalającym na czasową legalną pracę — poinformował we wtorek norweski dziennik „Dagsavisen”.

Aby zahamować napływ młodych dziewcząt, głównie z Rosji i krajów bałtyckich, Norweskie Biuro

Imigracyjne (UDI) zdecydowało, że striptiz nie może już być uznawany za działalność kulturalną, podobną na przykład do muzyki czy literatury.

— Nie uważamy, aby striptiz mieścił się w ramach kultury. Ta decyzja pozwoli na ograniczenie zagranicznej prostytucji — powiedział Sten Dalgaard Nielsen z UDI. (PAP)

Litwa popiera polską propozycję współpracy regionalnej Przybliżanie Europy

Prezydent Litwy Valdas Adamkus popiera inicjatywę Aleksandra Kwaśniewskiego, by poszukiwać nowych form współpracy państw Europy Środkowej, Wschodniej i Południowej — poinformowała agencja BNS.

Obaj prezydenci wymienili listy na temat przyszłości Europy i współpracy regionalnej.

Nie wspomnieli w nich jednak konkretnie o inicjatywie Kwaśniewskiego, który na początku lipca zaproponował powołanie nowego forum współpracy regionalnej z udziałem 13 państw Grupy Wyszehradzkiej i Wileńskiej — podała służba prasowa Adamkusa.

Polski prezydent zwrócił uwagę w swym liście, że procesy integracyjne przybliżają wizję „wspólnej i zjednoczonej Europy”, ale niosą też ze sobą wyzwania.

Pojawia się kwestia roli państw Europy Środkowej, Wschodniej i Południowej w strukturach poszerzonej Unii Europejskiej i NATO oraz ich dalszej współpracy w nowych uwarunkowaniach.

Wszystkie te kraje powinny przedyskutować perspektywy współpracy regionalnej — napisał Aleksander Kwaśniewski. Podkreślił, że chodzi mu o „celowe i elastyczne partnerstwo, które dopomogłoby we współpracy w kluczowych dziedzinach”.

Litewski prezydent ocenił tę

propozycję jako znaczącą. Wskazał, że Litwa i Polska nawet po wejściu do struktur euroatlantyckich mogą kontynuować współpracę, „potwierdzoną w działaniu grupy Wyszehradzkiej, Grupy Wileńskiej, Rady Państw Morza Bałtyckiego oraz innych organizacji regionalnych”.

„Litwa i Polska, które rozpoczęły nową fazę stosunków od budowy zaufania i stosunków dobrosąsiedzkich, przekształciły je w strategiczne partnerstwo” — napisał Adamkus, popierając inicjatywę Kwaśniewskiego, ale nie odwołując się do jego propozycji, przedstawionej 5 lipca na szczycie państw Grupy Wileńskiej w Rydze.

W Rydze Kwaśniewski zaproponował „próbę połączenia doświadczeń i wysiłków grup Wyszehradzkiej i Wileńskiej”. Zaznaczył, że proponując współpracę w ramach Grupy 13 państw, nie wyklucza współdziałania z pozostałymi krajami regionu.

Kwaśniewski ocenił wówczas, że nadanie dotychczasowej współpracy regionalnej nowego wymiaru przyniosłoby wiele korzyści nie tylko państwom regionu, ale także Unii Europejskiej i NATO. Grupę Wileńską tworzą: Litwa, Łotwa, Estonia, Bułgaria, Rumunia, Słowenia, Słowacja, Chorwacja, Macedonia i Albania; Grupę Wyszehradzką: Czechy, Słowacja, Węgry i Polska.

(PAP)

Kolejne wręczenie wysokich odznaczeń Państwa Polskiego

Oddani dla kraju i Macierzy



Nagrodzeni tuż po wręczeniu im wysokich odznaczeń — od lewej Zygmunt Klonowski, Irena Litwinowicz oraz Jan Andrzejewski

Fot. Zbigniew Markowicz

Po niedawnym wręczeniu pięciu odznaczeń RP dla obywateli Litwy, wczoraj odbyło się w ambasadzie RP uhonorowanie Polaków, którym ambasador Jerzy Bahr na mocy decyzji prezydenta RP Aleksandra Kwaśniewskiego wręczył kolejne wysokie odznaczenia państwowe. Nagrody są przyznawane w dowód uznania za zasługi w działalności społecznej w środowisku polskim na Litwie.

— Szczególnie cieszy, że tym razem nagrodzeni są ludzie, którzy reprezentują różne sfery naszego życia — powiedział Jerzy Bahr. — Jest to potwierdzeniem tego, że na tej ziemi żyje polska kultura, polska myśl i polskie oddanie dla kraju, w którym żyją i dla Macierzy.

Krzyżem Kawalerskim Orderu Zasługi Rzeczypospolitej Polskiej udekorowany został Jan Andrzejewski, Złote Krzyże Zasługi wręczono Irenie Litwinowicz oraz Zygmuntovi Klonowskiemu.

Jan Andrzejewski tę wysoką nagrodę otrzymał jako założyciel i pierwszy prezes Stowarzyszenia Inżynierów i Techników Polaków na Litwie, działacz społeczny i popularyzator wiedzy technicznej. Jest organizatorem współpracy z podobnymi stowarzyszeniami myśli technicznej w Polsce, organizatorem międzynarodowych konferencji naukowych.

Dziękując Państwu Polskiemu oraz ambasadorowi i konsulowi ge-

Polityczne ożywienie wśród Polaków Ameryki

Znaczący gest Busha

(Dokończenie ze str. 1)

W tym samym czasie w Chicago narodziła się Polish American Initiative. Na początku tego roku założono American Polish Council of New York, zrzeszającą Polonusów ze stanu Nowy Jork.

Podobne organizacje powstają w innych stanach wschodniego wybrzeża. Wszystkie stawiają sobie za cel promowanie w wyborach liderów polskiego pochodzenia i popieranie sprzyjających Polonii polityków amerykańskich.

Motorem tych akcji jest imigracja „solidarnościowa”, ludzie młodego i średniego pokolenia, którzy pokonali już trudności pierwszych lat pobytu w USA — kiedy trzeba się nieco dorobić i ustabilizować — i mogą sobie pozwolić na działalność społeczną.

neralnemu Mieczysławowi Jackiewiczowi za tak wysokie uznanie jego zasług, Jan Andrzejewski powiedział, że chciałby, aby Polonia amerykańska, z którą podtrzymuje kontakty, bardziej wspierała społeczność polską na Litwie.

W najbliższych planach ma on zorganizowanie w Detroit imprezy pt. „Biesiady Wileńskie”, podczas której zostaną zaprezentowane prace artystów wileńskich, regionalna sztuka ludowa. Zgodnie z założeniem dochód z tej imprezy ma być przeznaczony na wsparcie szkolnictwa polskiego oraz prasy polskiej.

Irena Litwinowicz jest kierownikiem i reżyserem Teatru Polskiego w Wilnie. Od najmłodszych lat występowała w amatorskim teatrze polskim założonym przez panią Irenę Rymowicz.

Kieruje teatrem od roku 1992, zagrała ponad 30 ról scenicznych. Teatr Polski uczestniczy w festiwalach teatralnych w Polsce, natomiast bajka „Królewna i rozbójnicy” została nagrodzona na Festiwalu Teatrów Amatorskich na Litwie w roku 2001.

Od roku 1996 pani Irena prowadzi w gimnazjum im. A. Mickiewicza studio młodzieżowe, którego spektakle były nagradzane na festiwalach teatrów dziecięcych i młodzieżowych w Krakowie, Łodzi i na Litwie.

Pani Irena nagrodę uważa za

Zorganizowana Polonia w Nowym Jorku odniosła w zeszłym roku ważny sukces skłaniając znanego stanowego polityka, Alana Hevesi, byłego rewidenta stanu Nowy Jork, aby wycofał się z kampanii na rzecz sankcji przeciw Polsce, organizowanej w związku z roszczeniami o restytucję mienia żydowskiego.

APAC stawia na kolejne sukcesy

W czerwcu z inicjatywy grupy znanych działaczy polonijnych narodziła się American Polish Advisory Council (APAC — Amerykańsko-Polska Rada Konsultacyjna) obejmująca swym zasięgiem całe USA. Nie jest całkiem jasne, kogo nowa organizacja reprezentuje, ale firmu-

wyżnienie dla całej trupy teatralnej, gdyż, jak podkreśliła, wystawienie spektaklu jest wysiłkiem zbiorowym i jedna osoba nic nie zrobi.

Zygmunt Klonowski jest wydawcą jedynej polskiej na Litwie dziennika „Kurier Wileński”, jest też dyrektorem generalnym przedsiębiorstwa „Klion”, w pomieszczeniach której mieści się redakcja gazety.

Jest aktywnym działaczem społecznym, członkiem Kongresu Polaków Litwy oraz wileńskiego Klubu Przedsiębiorców Polskich. W roku 2001 został wybrany przez Czytelników „Kuriera Wileńskiego” jednym z najpopularniejszych Polaków Litwy.

Konsul generalny przypomniał przy okazji, że to właśnie zawdzięczając panu Zygmuntovi kwatery akowców na Rossie, gdzie spoczywają też Matka i Serce Syna oraz legioniści broniący Wilna, została w roku 1993 odrestaurowana.

Dziękowano też Zygmuntovi Klonowskiemu za patronat „Kuriera Wileńskiego” nad odbudową kaplicy Malinowskich na Rossie, której prace restauracyjne dobiegają już końca.

Pan Zygmunt z wrodzoną skromnością, uściślił, że to dzięki Komitetowi „Poznaniacy-Rossie” została sfinansowana odbudowa zabytkowej kaplicy.

Krystyna Adamowicz

ją ją tak znane nazwiska jak emerytowany generał Edward Rowny — były doradca i negocjator rozbrojeniowy prezydenta Reagana; były ambasador USA w Warszawie — Nicholas Rey; sekretarz stanu w Connecticut — pani Susan Bysiewicz; oraz była działaczka KPA — Marylin Piurek. APAC otworzyła swoją stronę internetową, na której ogłosiła, że zamierza „umacniać zdolność polskich Amerykanów do wpływania na decydentów naszego kraju w celu polepszenia sytuacji naszej społeczności”.

Jak twierdzi działacz Forum Polonii i dziennikarz nowojorskiego „Nowego Dziennika”, Marek Tomaszewski, „jeśli tak dalej będzie szło, to sukcesy polityczne Polonii są tylko kwestią czasu”.

(PAP)

25 lipca – Dzień „Kuriera Wileńskiego” w Druskiennikach

Kapela „Pana Jana”

zaprasza na koncert do sanatorium
„VILNIUS” w dniu 25 lipca br. o godz. 20.00



Jednocześnie odbędzie się spotkanie z dziennikarzami „Kuriera Wileńskiego”.

Przed koncertem, o 19.00 odbędzie się sprzedaż polskiej książki — zorganizowana przez księgarnię przy ul. Rudnickiej w Wilnie.

Do miłego spotkania!

Klub oskarżony o brak usprawnień dla niepełnosprawnych Zbyt wysoko

Mężczyzna cierpiący na porażenie nóg wniósł skargę przeciw klubowi ze striptizem na Florydzie, bowiem brak w nim udogodnień dla niepełnosprawnych uniemożliwił mu oglądanie przedstawienia — podała wczoraj agencja AFP.

Edward Law w czasie wizyty w klubie nocnym w Palm Beach nie mógł obejrzeć występu na głównej scenie, bowiem była ona usytuowana zbyt wysoko, a w lokalu nie było rampy, po której mógłby pod nią

podjechać. Brak tego typu urządzeń jest sprzeczny z amerykańską ustawą o dostępie do miejsc publicznych dla osób niepełnosprawnych. Law zaskarżył także inny klub nocny; drzwi do toalety były w nim zbyt wąskie i nie mógł przez nie przejechać wózkiem inwalidzkim.

Jak spekuluje lokalna prasa, lokale na Florydzie mogą się spodziewać z jego strony jeszcze kilku podobnych oskarżeń.

(PAP)

Łodzią z korków przepłynął rzekę Douro

Nie wyszedł na głupca

17-dniową podróż na łodzi zbudowanej ze 160 tys. korków od wina zakończył we wtorek 36-letni Amerykanin John Pollack, który przepłynął 265 km portugalską rzeką Douro.

Korki do budowy łodzi Pollack, który niegdyś pisał przemówienia dla prezydenta Billa Clintona, gromadził przez 30 lat. Wybrał rzekę Douro, bo przepływa przez słynący z uprawy winorośli region, którego głównym ośrodkiem jest nadatlantycki port Porto.

Pollack jest zachwycony, że udało mu się spełnić marzenie swego życia, choć podróż zajęła mu dwa razy więcej czasu niż planował. „To dowód, że jeśli masz marzenie, możesz je spełnić, i nie musisz się martwić,

że wyjdiesz na głupca” - powiedział po dotarciu do Vila Nova de Gaia przy ujściu Douro do Atlantyku.

Przed rejsem żeglarz liczył, że spływ ważący 1600 kg siedmiometrową łodzią potrwa tydzień. Jednak załoga, składająca się z krewnych i przyjaciół, musiała walczyć z silnymi wiatrami i kapryśnym nurtem. „Mam wrażenie, że Douro to chyba jedyna rzeka płynąca pod górę” — żartował Pollack.

Łódź zaprojektowana przez warszawskiego architekta, 30-letniego Gartha Goldsteina, zostanie w Portugalii, w firmie, która jest największym producentem korków na świecie.

(PAP)

Ministrowie na urlopie z powodu upałów

Brakuje nawet wody

Upał panujący w stolicy Turkmenistanu, Aszchabadzie — gdzie słupek rtęci sięgnął we wtorek 45 stopni C w cieniu — sprawił, że prezydent Saparmurad Nijazow postanowił wysłać na 10-dniowy urlop większość ministrów swego rządu.

Pozostali ministrowie i urzędnicy pracują w pomieszczeniach z klimatyzacją. Jednak letnie zapotrzebowa-

nie na energię elektryczną sprawia, że sieć energetyczna nie wytrzymuje obciążenia i w wyniku jej awarii dochodzi do przerw w dostawach energii. Zdarza się, że całe części miasta po 5-6 godzin pozbawione są elektryczności. To z kolei oznacza, że nie tylko nie działają klimatyzatory, lodówki czy wentylatory lecz także brakuje wody.

(PAP)

Usunięto pomnik "Już się sypał"

Pomnik Karola Marksa i Fryderyka Engelsa usunięto sprzed obwodowej biblioteki w rosyjskim mieście Bielgorod — podała wczoraj agencja RIA Nowosti.

Przedstawiciel miejskiego urzędu kultury Wasilij Diemczenko wyjaśnił, że pomnik zdemontowano, bo, jak się wyraził urzędnik, "nie wpisywał się w plany rekonstrukcji tej części miasta".

Pomnik, który rozebrano we wtorek, był z drobnoziarnistego betonu, miał ponad 40 lat i — jak powiedział Diemczenko — "już się sypał".

W kilkusettyśmicy Bielgorodzie — mieście obwodowym w europejskiej części Rosji, nad Dońcem — znajduje się pięć pomników pierwszego przywódcy państwa sowieckiego Włodzimierza Lenina. Kilka ulic i placów nosi imię jego i jego partyjnych towarzyszy.

(PAP)

Nastolatek zranił osiem osób

"Dla zabawy"

Osiem osób zranił nastoletni Rosjanin, który — jak powiedział — "dla zabawy" rzucił granat na przystanku autobusowym w Stawropolu, na południu Rosji — podała w środę milicja.

Incydent miał miejsce we wtorek. Z ośmiu rannych osób hospitalizowano pięć. Nie podano, jakich doznały obrażeń. Wyrastka, już wcześniej znanego milicji, zatrzymano. W tym roku skończy 18 lat.

(PAP)

LR Litewskie Radio
zaprasza codziennie
o godz. 17 min. 30
do słuchania na falach
FM-105,1 Mhz
audycji w języku polskim
Życzymy dobrego odbioru!

Gwiazdy mówią, że dziś ...



BARAN. Dzisiaj możesz mieć zdecydowanie większe ambicje i wymagania od innych. W związku z tym, zadań, od których może wiele zależeć staraj się nie powierzać innym. Musisz sam znaleźć jak najlepszy sposób, aby doprowadzić je do pozytywnego rozwiązania.



BYK. Dzisiaj polegaj na własnych umiejętnościach i nie pozwól zdominować się przez innych. Na pewno poradzisz sobie z wszelkimi trudnościami.



BLIŹNIĘTA. Księżyc w Skorpionie doda Ci dziś energii i temperamentu. Dzięki większej pewności siebie uda Ci się pokonać wszelkie przeszkody. Z dużymi oporami przyjdzie Ci jednak zmieniać poglądy i wprowadzać w życie wszelkie nowości.



RAK. Trudno dziś będzie o dobre porozumienie z otoczeniem. Twoje zachowanie i zainteresowania okażą się zupełnie odmienne od innych ludzi. Pociągając Cię będą sprawy i zjawiska dziwne i tajemnicze.



LEW. Dzisiaj staraj się panować nad sytuacją. Jeśli to możliwe, zrezygnuj także z podejmowania się nowych przedsięwzięć. Zwłaszcza w godzinach przedpołudniowych. W tym czasie wszelkie Twoje starania i wysiłki będą napotykały na utrudnienia i przeszkody.



PANNA. Staraj się dziś dokończyć sprawy rozpoczęte wczoraj. Byłoby też miło, gdyby udało Ci się dostosować do poziomu całej grupy współpracowników. Nie wszyscy są tak aktywni i wytrzymali jak Ty.



WAGA. Na przeszkodzie w realizacji zamierzeń stanie Ci dziś huśtawka nastrojów. Będzie ona także przyczyną zadrążeń i konfliktów z otoczeniem. Twoje aspiracje twórcze są zbyt skomplikowane i niezrozumiałe dla innych.



SKORPION. Dzisiejszy dzień będzie dla Ciebie bardzo ważny. Przyniesie Ci jakieś osobliwe zdarzenie, które może mieć wpływ na Twoje dalsze życie. Osoby bardziej uduchowione mogą odczuwać większy związek z Kosmosem. Zapamiętaj dzisiejszą datę.



STRZELEC. Dzisiaj na każdym kroku należy zachować wzmoczoną czujność. Odezwać się nie załatwione sprawy i zaległości. Weź się w garść i nie odkładaj już niczego na później. Sam widzisz, że nie jest to najlepsze rozwiązanie.



KOZIOROŻEC. Dzisiaj możesz liczyć na większą przychylność Gwiazd. Odczujesz wzrost sił życiowych i poprawę samopoczucia. Księżyc w Skorpionie obdarzy Cię energią i pewnością siebie.



WODNIK. Mars w znaku Lwa obdarzy Cię dynamizmem i energią. Czuwa też nad rozwojem Twojej kariery. Musisz jednak uważać aby jego wpływy ukierunkować jak najlepiej.



RYBY. W pierwszej części dnia nie warto zajmować się niczym ważnym. Możesz być narażona na niepowodzenia. Wszelkie zmiany odłóż na bardziej sprzyjający czas. Nie jest to odpowiednia pora na podnoszenie poprzeczki. Problemem staną się różnice zdań między Tobą a współpracownikami.

Uśmiechnij się



W muzeum grupa zwiedza wystawę rzeźb.

— To jest posąg Minerwy z III wieku naszej ery — mówi przewodniczka.

— A ten bożek obok, to jej mąż?

— Nie. Minerwa nigdy nie wyszła za mąż. Ona była boginią mądrości.

Spotykają się dwa wirusy anginy.

— Jak leci? — pyta pierwszy.

— Znakomicie! Szkoda, że nie widziałeś, jaką piękną dziewczynę udało mi się wczoraj położyć do łóżka!



LIETUVA

ul. Pylimo 17
**REPERTUAR
NA 18 LIPCA**

WIELKA SALA

„Król skorpionów” — godz. 14.00; 16.00; 20.00; 22.00; USA, film przyg. według dawnej legendy egipskiej, nowoczesne efekty filmowe.

„Show gliniarzy” — godz. 12.00; 18.00.

Wejściówka do WIELKIEJ SALI — 10 Lt. W poniedziałki — 5 Lt.

W dniach pracy do godz. 14.00 — 8 Lt. Dzieciom do lat 10 na filmy dla dzieci — 5 Lt.

SALA 88

„Opowiadanie historii” — godz. 11.30; 15.30; USA; opowiadania o współczesnej młodzieży, miłości, stosunkach rodzinnych.

„Droga Malholanda” — godz. 13.00; 17.00; Francja, USA, dramatyczny, stylowy, ironiczny thriller.

„Amelia z Montmartre” — godz. 19.30; 21.45; Niemcy, Francja, magiczna komedia liryczna.

Wejściówka do SALI 88 — 10 Lt. W dniach pracy do godz. 14.00 — 8 Lt. Dzieciom do lat 10 na filmy dla dzieci — 5 Lt.

Syn nie mógł znieść „kazań” ojca i zagroził, że go zabije – Swoista obrona honoru

Wczoraj do rudomińskiego posterunku policji, za pośrednictwem starostwa gminy mariampolskiej, zgłosił się mieszkaniec wsi Birzyski. Staruszek skarżył się, że jego ponad 30-letni syn, L. Ż. wypędza go z domu i grozi zabiciem.

Funkcjonariusz policji wraz z poszkodowanym udali się do domu, w którym doszło do awantury. Winowajca w tym czasie pracował u sąsiada. Mężczyzna drżącymi rękami przypalał papierosa. Nie wiadomo, czy to widok policjanta go tak speszył, czy wczorajsza libacja dawała o sobie znać. Matka bez słowa nalala sobie kropli walerianowych i dopiero potem opowiedziała całą historię. Poszło o „obrazę godności i honoru”. Jako że syn już od miesiąca nigdzie nie pracuje, więc nie przynosi do domu pieniędzy. Na alkohol jednak ma. Ostatnio tydzień nie było go w domu, a gdy się zjawił, to ze śladami pobicia na twarzy. Podczas rodzinnej rozmowy matka stwierdziła, że syn nie ożeni się i zostanie starym kawalerem. Ojciec powiedział bardziej dosadnie: „Nie starym kawalerem, tylko „bomżem!”. Tego starczyło, aby syn wpadł w złość: „Znudziło mi się to

stałe prawienie morałów”...

Jak stwierdziła matka, musiała ona często „interweniować” podczas sprzeczek ojca i syna. „Jak trzeźwy – nic nie powiem. Robi co każe, pomaga. Jak wypije – strach prawdziwy. Pił kiedyś, owszem, ale nie tak jak ostatnio. To wszystko jego koledzy” – zwierzała się starsza kobieta.

Kiedyś dawniej uderzył ją i jej siostrę. „Mogłam go wtedy skaleczyć. Akurat gotowałam jedzenie i już chciałam chlusnąć wrzątkiem w oczy, ale siostra mnie powstrzymała” – dzieliła się gorzkimi wspomnieniami matka. Ojciec zaś teraz będzie się bał, że jego syn, będąc na rauszu, rzeczywiście kiedykolwiek może go zabić: we dnie albo śpiącego, tak jak groził.

L. Ż. dostał pisemne uprzedzenie o odpowiedzialności karnej za podobne postępowanie, został także wezwany na następny dzień do dzielnicowego, który ma wyznaczyć mu grzywnę. Nie wiadomo jednak, czy tego wystarczy, by zmienił swoje zachowanie i czy nie stanie się to kolejnym powodem do kłótni.

Irena Litwin

Nosił wilk razy kilka... — Obrabowano byłego rabusia

Wczoraj około godz. 6 rano do wileńskiego komisariatu policji nr 5 zgłosił się mieszkaniec ul. Šaltkalvi, A. K. (1968 r.) i zawiadomił, że we wtorek wieczorem na ul. Dzūkų dwie osoby zarzuciły mu na głowę czapkę, wykręciły ręce i przemocą wsadzili do samochodu nie ustalonej marki.

Mężczyznę odwieziono do sądów w pobliżu Dworczań i zamknięto w piwnicy. Napastnicy bili go i żądali od niego pieniędzy. Jak podaje Główny Komisariat Policji, rabusie ukradli niemieckie świadectwo rejestracji samochodu VW Corado, talon lustracji technicznej litewskiego samochodu, prawo jazdy, zezwolenie na stały pobyt na Litwie, sportowe buty Adidas i sportowe spodnie Umbro. Około godz. 5 rano mężczyźni udali się uciec. Lekarze diagnozowali mu ogólne obrażenia ciała. Sam A. K. był sześciokrotnie karany za kradzieże i rabunki. Ostatnio wyszedł z więzienia w maju 2000 r. Samochód A. K. stoi na parkingu przy ul. Dzūkų. Ochrona parkingu została uprzedzona o możliwych próbach przywłaszczenia auta.

W. Brytania

Napadli na bar przebrani za klaunów

Trzej gangsterzy napadli na bar w Manchesterze, przebrani za klaunów – poinformowała policja.

Rabusie związali właściciela baru i grożąc mu nożem i karabinem zabrali zawartość kasy.



Wczoraj Kowieński Sąd Okręgowy odrzucił skargę byłego mera Kowna Erikasa Tamašauskasa w związku z bezprawnym zwolnieniem go ze stanowiska. Swoją decyzję sędzia motywował tym, że podczas głosowania Rady Miejskiej m. Kowna w maju br. nad wotum zaufania do mera, nie popełniono naruszeń Ustawy o samorządach lokalnych. Wszystkie czynności odbyły się zgodnie z prawem. Po wyroku Tamašauskas powiedział, że swoim powództwem nie dążył do odzyskania straconego stanowiska, tylko chciał wykazać niedoskonałość ustawy o samorządach. „Teraz będę szukał pracy” – powiedział były mer po posiedzeniu sądowym.

Policja ma nadzieję, że niedzienny strój rabusiów zwrócił uwagę wielu osób, dzięki czemu ujęcie przestępców będzie ułatwione.

(PAP)

W zarządzie kontroli narkotyków Służby Badania Zorganizowanej Przestępczości Departamentu Policji zainstalowano bezpłatną linię telefonu zaufania. Mieszkańcy proszeni są o informowanie policji o wydarzeniach i przestępstwach, związanych z narkotykami.

Pod numerem telefonu 8-800 20808 można nieodpłatnie, anonimowo o dowolnej porze informować policję o ludziach, wydarzeniach bądź przestępstwach, związanych z nielegalnym handlem narkotykami.

Według wzoru sycylijskiej mafii — Litewski killer we Francji

Francuska policja zatrzymała obywatela Litwy, podejrzanego o zabójstwo mieszkańca Południowej Francji, 38-letniego Jeana Luca Gillesa. Za swoją „czarną robotę” Litwin otrzymał 23 000 euro (prawie 80 000 litów).

25-letni killer z Litwy Mackevičius dokonał przestępstwa 18 kwietnia w niedużej wiosce w pobliżu Marsylii. Policja francuska ustaliła, że zabójstwo zlecił konkurent Gillesa, który kierował niedużą spółką robót publicznych, 46-letni właściciel spółki „Armand TP” Serge Armand.

Armand w ubiegłym tygodniu przyznał się, że dał 23 000 euro przybyszowi z Litwy, aby ten usunął jego konkurenta. Litwin dwukrotnie bez powodzenia próbował wykonać zadanie, aż do pomocy wziął swoją koleżankę, 33-letnią Marie-Helene Jamois. „Kupiłam działkę

ziemi i chciałabym wykopać studnię. Może mógłby pan przyjechać i udzielić porady” – w ten sposób kobieta próbowała zwabić w pułapkę Gillesa. Po przyjeździe do niej Gilles został zabity dwoma strzałami w czoło i serce, gdy wysiadł z samochodu. Zabójca posadził trupa do swojego samochodu i podpalił, sam zaś uciekł autem ofiary. Mackevičius wzbudził podejrzenia, gdy z powodu poparzonej ręki zwrócił się do lekarzy. Policja utwierdziła się w przekonaniu, że to właśnie Mackevičius jest mordercą po tym, jak przesłuchała jego rozmowy telefoniczne. Zarówno organizator jak i wykonawca przestępstwa są zatrzymani.

Litewskie instytucje na razie nie zostały oficjalnie poinformowane o areszcie Litwina, zaś gazeta francuska to przestępstwo porównała z „kontraktem” mafii sycylijskiej.

Stolica kryminalna

Do mieszkania przez balkon

Jak podaje wileński Główny Komisariat Policji, 16 lipca w stolicy zanotowano 102 przestępstwa, w tym: 9 obrażeń ciała, 1 rabunek, 1 przypadek wymuszenia mienia, 3 ekscesy chuligańskie, 7 wypadków zniszczenia mienia, 3 przypadki fałszowania dokumentów, 1 oszustwo i 77 kradzieży. Uprowadzono 4 samochody. Okradziono 18 pojazdów i 10 mieszkań. Znaleziono zwłoki 2 osób.

W dniach 14-15 lipca z centrum diagnostyki Klinik Santoryskich zginął obraz „Okrety na Mierzei Nidzkiej”. Straty – 100 litów.

Do policji zgłosił się pracownik redakcji „Karys” i zawiadomił, że 15 lipca rano, gdy wysiadł z trolejbusu nr 16, zauważył, że z kieszeni marynarki zginęły mu legitymacja kore-

spondenta Ministerstwa Ochrony Kraju, portfel, karta kredytowa, 20 litów, dyktafon. Straty – 170 litów.

Pielęgniarka Wileńskiego Szpitala Pogotowia Ratunkowego zawiadomiła, że przywieziono do nich mieszkańca al. Laisvės E. R. (1925 r.) ze złamanym żebrem. Mężczyzna powiedział, że spadł z 2 piętra, gdy chciał przez balkon trafić do swego mieszkania.

W nocy na skrzyżowaniu ulic Jeruzalės i Braškių patrol policyjny zauważył trzech młodych ludzi, którzy oderwali z budowanego budynku drewniane kołki, dopędzili idącego ulicą V. Š. i zaczęli go bić. Funkcjonariusze zatrzymali A. P. (1986 r.), inni dwaj młodzi ludzie uciekli. U pobitego ustalono uszkodzenie czaszki.

Odpowie jedna osoba

Kuszące papierosy

Wczoraj Kłajpedzki Sąd Okręgowy rozpoczął rozpatrywanie sprawy karnej, w której oskarżonym jest nieuczciwy członek komisji zajmującej się niszczeniem przemytu.

W końcu lutego br. na ul. Liepų zatrzymano dwa samochody, jadące z miejsca zniszczenia kontrabandy. Znaleziono w nich niezniszczone papierosy „Prince”. Obecnie były funkcjonariusz batalionu służby patrolowej Bronislovas Montvydas jest oskarżony o nadużycie stanowiska służbowego i służbowe fałszerstwo. Były policjant przywłaszczył 70 opakowań papierosów. 4 opakowania zabrał sobie również funkcjo-

nariusz Departamentu Ochrony Środowiska, 10 zaś – kierownik kotłowni, gdzie miały być spalone papierosy. Część towaru znaleziono również w samochodzie służby konwoju, ale nie udało się ustalić do kogo należał.

Przed sądem stanął tylko przewodniczący komisji Montvydas. Wobec innych uczestników komisji sprawy umorzono z powodu małego uszczerbku dla państwa. Montvydas do winy się przyznał, lecz nie zgadza się z tym, że na skutek jego działań państwo poniosło wielkie straty. Wyrok w tej sprawie zostanie ogłoszony w tym tygodniu.

O jednego złodzieja samochodów mniej

Zmora Kowna

Kowieński sąd dzielnicowy skazał 21-letniego Olegasa Rutkovskisa, znanego złodzieja samochodów, na 3 lata i 9 miesięcy więzienia. Młody złodziejzask w ciągu niecałego roku uprowadził 7 samochodów, przyprawiając właścicieli o straty na ogólną sumę ok. 100 000 litów.

Rutkovskisa zatrzymano w lutym br. podczas sprawnie zorganizowanej akcji, kiedy mężczyzna zamierzał uprowadzić samochód z placu Ratuszowego.

Według danych policji, Rutko-

wkis kradzione samochody sprzedawał na złom. Rozmontowane samochody sprzedawano później częściami. Mężczyzna, który w ubiegłym roku już był karany za kradzież samochodu, podczas sądu przyznał się do dokonania wszystkich zarzucanych mu przestępstw. Skazany będzie musiał zwrócić kosztą właścicielom uprowadzonych aut. Jak podaje kowieńska policja, w ciągu pierwszego półrocza br. w Kownie uprowadzono 491 samochodów osobowych. Do sądu przekazano 69 spraw karnych.

Kryminaly

Nieletni przestępca

Kłajpedzki sąd dzielnicowy w tym tygodniu skazał szesnastoletniego Raimundasa Bružasą na 7 lat i 6 miesięcy więzienia za obrabowanie i zgwałcenie nieletniej. Przystępstwo miało miejsce 4 kwietnia br. w kłajpedzkiej szkole „Aukuras”. Bružas napadł na idącą do ubikacji 15-letnią dziewczynę, obrabował ją i zgwałcił. Chłopca na miejscu przestępstwa złapała i zatrzymała nauczycielka wychowania fizycznego, która usłyszała krzyki dziewczynki. Bružas podczas dokonywania przestępstwa był pijany. Uczeń specjalnej szkoły – internatu wcześniej już był karany za kradzież. Teraz się okazało, że, oprócz napadu na dziewczynkę, Bružas dokonał jeszcze kilku przestępstw.

Obrabowano Szweda

W Wisaginasie we wtorek przed północą dwaj młodzi ludzie wyrwali z rąk obywatela Szwecji M. Z. torbę, zawierającą 400 euro, 1 200 szwedzkich koron, wyroby ze złota, telefon komórkowy i kamerę wideo i aparat fotograficzny. Straty obcokrajowiec oszacował na 21 600 litów. Wczoraj policja jeszcze nie zatrzymała rabusiów.

Stanął w płomieniach

M. U. – mieszkanka ulicy Siešikų w Wilnie – zgłosiła się do policji stołecznej i zawiadomiła, że 16 lipca około godz. 12.30 stanął w płomieniach samochód Audi A4, stojący na parkingu przy ul. Ozo. Auto należało do UAB „Vilniaus riedmė”. Ogień zniszczył wnętrze samochodu. Straty i przyczyny pożaru ustala się.

Zabrakło danych

Talliński sąd we wtorek nie ogłosił wyroku na dwóch Litwinów, oskarżonych o zabójstwo wydawcy estońskiego Witalija Chajtowa. Kolegium sędziowskie postanowiło przekazać sprawę do śledztwa uzupełniającego. Na podstawie danych, jakie zgromadzono obecnie, nie jest możliwe ogłoszenie wyroku ani skazującego, ani uniewinniającego.

Najczęściej toną mężczyźni

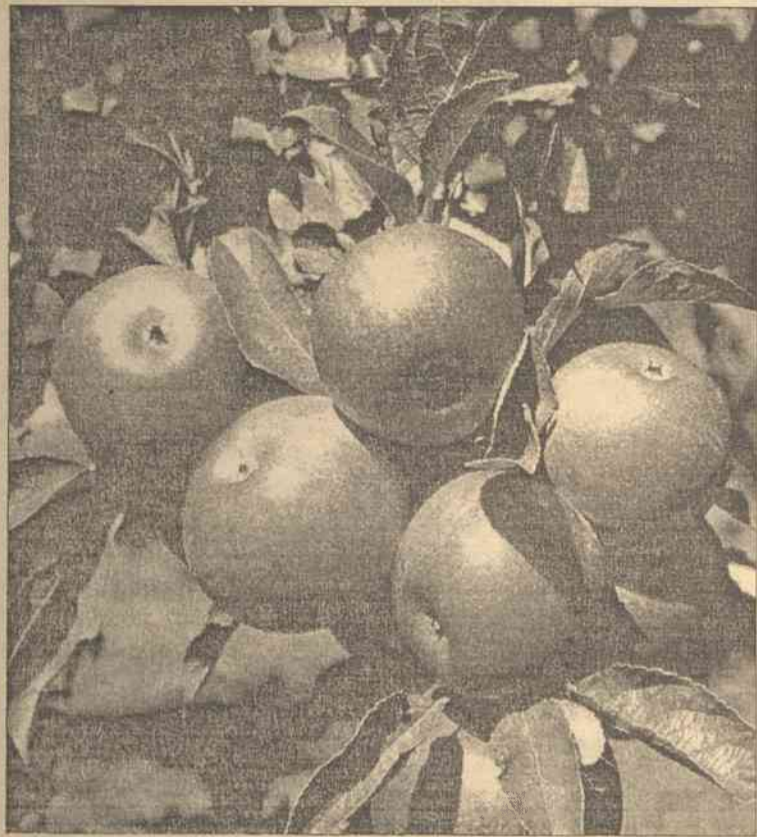
W związku z upałami, zwiększa się liczba notowanych niebezpieczeństw na wodzie. W lipcu tylko ratownicy służby przeciwpożarowej wydobyli ciała 21 osób (od początku roku – 105). Jeszcze kilka ofiar wyciągnęli mieszkańcy i inne służby ratownicze. Najczęściej toną młodzi mężczyźni.

Trzy osoby utonęły we wtorek na morzu. W pobliżu Giruliai utonęli dwaj Białorusini: 12-letnia Aleksandra i 34-letni jej ojciec Igor, który próbował ratować córkę. Znajdujący się w pobliżu ratownicy dosyć szybko wyciągnęli tonących i próbowali ich przywrócić do życia, jednak było już za późno. Tego samego dnia z rzeki Danė w Kłajpedzie nurkowie wydobyli 44-letniego Rimanasa Dilbę. Ciała dwóch mężczyzn wydobyto ze stawów w rejonie szkajajskim i ignalińskim.

We wtorek wieczorem również w Wilnie znaleziono ciało młodego mężczyzny. Zwłoki 20-letniego Valerijusa Vileitasa nurkowie wydobyli z jeziora Balžiai.

Zadbajmy o sady

Cięcie letnie



Pożytkiem cięcia letniego jest odsłanianie owoców, aby nabrały rumieńca. Fot. archiwum

Cięcie drzew i krzewów owocowych wykonujemy przeważnie wczesną wiosną. Jednak tego za mało. Cięcie letnie jest zazwyczaj zabiegiem uzupełniającym. Owocujące czereśnie i wiśnie np. najlepiej obcinać tuż po zbiorach, czyli w lipcu.

Dzisiaj porozmawiamy o obcinaniu jabłoni, gruszy i śliw. Latem można usuwać tylko pędy tegoroczne, na których nie ma owoców. Pożytkiem z takiego cięcia są następujące:

- ograniczenie rozwoju niektórych chorób, zwłaszcza mączniaka jabłoni i zgorzeli kory,
- regulowanie wysokości i rozpiętości koron drzew,
- nadawanie drzewom pożądanego kształtu,
- odsłanianie owoców, aby nabrały rumieńca.

Mączniak

Cięcie sanitarne eliminuje łatwo widoczne objawy chorób i można to robić przez całe lato. Największą szkodę może przyczynić mączniak jabłkowy, który pojawia się na końcach młodych pędów, od maja do końca lata, w postaci szaro-białych liści, jakby posypanych mączką. Mączniak może całkowicie zahamować wzrost młodych drzew i aż o jedną czwartą zmniejszyć plony. Kilkakrotnie, systematyczne wycinanie pędów skutecznie eliminuje tę chorobę z działki.

Usuwanie przekwitłych kwiatów

Niektóre są trujące

Spora część wiosennych kwiatów na naszych działkach już przekwitła, zawiązały się koszyczki z nasionami. Co z tym zrobić? Pozostawić na łaskę losu, czy usunąć?

Na koszyczki z nasionami rośliny zużywają sporo składników pokarmowych i dlatego powinniśmy się zastanowić, czego konkretnie chcemy. Jeśli pozwolimy im rosnąć dłużej, na wiosnę będziemy mieli dużo tak zwanych „samosiejek”, które mogą nam zepsuć kompozycję rabatki, a z czasem tak się rozrosną, że po prostu zaśmieczą nam wszystko. Najlepiej więc jest nie dopuścić do utworzenia się nasion i zaraz po przekwitnięciu usunąć

Wycięte pędy trzeba kompostować z odpadami roślinnymi lub palić.

Zgorzel kory

Nagle zasychanie pędów lub gałęzi na drzewach jest objawem zgorzeli kory, spowodowanej przez kilka rodzajów grzybów chorobotwórczych lub bakterii. Zawsze warto zobaczyć, w którym miejscu zgorzel wystąpiła i wyciąć chorą gałązkę poniżej tego miejsca 20 - 30 cm dalej z pozornie zdrową częścią. Tak pozbedziemy się sprawy choroby. Wycięte gałęzie trzeba palić.

Mniej gałęzi, więcej owoców

Jeżeli przeznaczylimy dla drzewka określoną przestrzeń, w której musi się ono mieścić, to konsekwentnie musimy ograniczać jego ekspansję wwyż i na boki. Cięcie zimowe będzie w takim przypadku mało skuteczne, zaś cięcie letnie – doskonałe. Wykonywać je należy w połowie lipca, by nie wywoływać wzrostu wtórnego. Na gładko wycinamy wszystkie pędy mające powyżej 30 - 40 cm, a zostawiamy krótsze. Zaraz po cięciu drzewo będzie niższe i mniejsze. Pozostawione zaś pędy zaowocują i przestaną rosnać, ustabilizują się rozmiary korony. Takie cięcia można wykonywać na wszystkich gatunkach drzew.

zwiędłe kwiaty. Są jednak takie rośliny, które właśnie dopiero po przekwitnięciu ozdabiają nasze rabatki. Pamiętaj jednak należy, że niektóre wyglądają ozdobnie i kusząco, lecz są niebezpieczne. Takimi są między innymi czerwone jagody konwalii i wawrzynka wilczego łyka lub granatowe owoce laurowiśni.

Nie wolno dopuszczać do tych jagód tam, gdzie są małe dzieci, gdyż grozi to zatruciem. Tam, gdzie nie ma już małych dzieci, można sobie na to pozwolić, ponieważ wszystkie te owoce stanowią pożywienie dla wielu ptaków, sprzymierzeńców działkowców.

ROLNICTWO

Zasilanie roślin

VITO 1, 2, 3, 4

Uprawy warzyw oraz krzewów jagodowych wymagają zasilania środkami zawierającymi związki mineralne w pełni rozpuszczalne w wodzie i całkowicie pozbawione chloru. Stopień rozcieńczenia koncentratu wodą wynosi 1:300.

W celu optymalnego zbilansowania wszystkich niezbędnych dla roślin makro- i mikroelementów oraz utrzymania najlepszych proporcji między nimi zastosowano koncentraty dwuskładnikowe (uniemożliwia to wytrącenie się wapnia w postaci gipsu).

Środki VITO wyróżniają się spośród innych nawozów z obecnością wapnia oraz zawartością mikroelementów bardzo łatwą przyswajalnością ich przez roślinę. Problemy związane z żywieniem roślin wynikają najczęściej nie z powodu braku mikroelementu, ale z powodu jego względnego deficytu. Mikroelementy w wodzie lub substracie torfowym

często występują w postaci trudno przyswajalnej przez rośliny. Tylko wprowadzenie mikroelementów w postaci związków chelatowych zapewni roślinom właściwe odżywianie i szybki wzrost. Zdrowa i silna roślina szybciej owocuje, a owoce mają lepszy smak oraz lepiej się przechowują.

Zastosowanie środków VITO w uprawach kwiatów zapewnia im zielone, soczyste liście oraz bujny kwiatostan o intensywnych kolorach.

Specjaliści opracowali rodzaje VITO dla czterech grup roślin:

VITO 1: odżywką ta nadaje się do zasilania wszystkich odmian kapusty i sałaty, astrów, bratków, ostróżki, dali, hiacyntów i fiołków oraz do wszystkich innych warzyw i kwiatów, które wymagają neutralnych substratów.

VITO 2: odżywką pasuje do pomidorów, słodkiej papryki, begonii, cyklamenu, prymulki, szalwii, iry-

sów, mieczyków. Gleba lub substrat przeznaczony do upraw tych roślin powinien być słabo kwaśny i powinien zawierać stosunkowo dużo wapnia.

VITO 3: tym preparatem zasilają się ogórki, truskawki, porzeczki, maliny, cebulę, wszelkie pestkowe arbuzy, róże, cynie, chryzantemy, pelargonie, tulipany, narcyzy. Ta grupa roślin również wymaga gleby słabo kwaśnej, ale powinno być zdecydowanie mniej azotu i potasu.

VITO 4: podlewa się nim rośliny dekoracyjne, iglaste, żurawinę, borówkę bagienną, azalię, wrzos, hortensję błękitną. Rośliny te wymagają gleby kwaśnej i nawozu zawierającego specjalnie dobrane składniki. Są bardzo wrażliwe na przedawkowanie nawozów, wymagają ściśle określonej ilości azotu i potasu, małej ilości wapnia. Jednakże bez wapnia nie nastąpi wzrost tych roślin. Te wymagania spełnia VITO 4.

Czas na poplony

Wtórne zbiory

Poza sobą mamy już zbiory pierwszych działkowych plonów. Zebrałiśmy sałatę, rzodkiewkę, szczawik, cebulkę na szczypiorek. Pozostało nam dużo wolnych grządek, które prócz, że nie wyglądają zbyt estetycznie, to jeszcze i przynoszą nam ubytki, bo nic na nich nie rośnie. Tymczasem lipiec jest bardzo dogodnym miesiącem na poplony.

Co możemy jeszcze siać w lipcu? Wbrew pozorom właśnie w lipcu możemy siać jeszcze wiele rzeczy i uzyskać dodatkowe plony. Wszystko, oczywiście, zależy od tego jakie warzywa nas najbardziej interesują i co wolimy mieć na naszych stołach.

Na wolnych grządkach jako poplony możemy w lipcu jeszcze

siać rzodkiewkę, czarną rzodkiew, sałatę, koper, jarmuż, wczesne odmiany brokułów, kalafiorów, sałaty głowiastej i nawet późną marchewkę, a także buraczki na bóbwinę.

Rzodkiewka – mogą być wysiewane wszystkie wczesne gatunki i to od połowy lipca do 20 sierpnia. Nasiona jednak należy siać rzadko, a najlepiej punktowo. Rzodkiewkę w tunelu lub w szklarni można wysiewać nawet jeszcze w połowie września.

Rzodkiew – może być wysiewana przez cały lipiec aż do połowy sierpnia. Nadaje się jednak ona do krótkotrwałego przechowywania.

Jarmuż – może być sadzony z rozsady, a nawet z nasion, bowiem jego liście można zbierać

późną jesienią, a nawet wczesną zimą.

Brokuł – jest rośliną o wysokiej wartości odżywczej i dietetycznej (ma działanie przeciwrakowe). Do uprawy poplonowej nadają się wczesne odmiany, które dorastają za 55-60 dni, choć mają znacznie mniejsze róże.

Kalafior – poplony można sadzić tylko na bardzo żyznej glebie i nadają się do tego tylko wczesne gatunki. Poplonowe kalafiory wymagają także szczególnie wilgotnej gleby.

Salata głowiasta – jej wczesne gatunki mogą być wysiewane przez cały lipiec i nawet sierpień. Najlepiej jednak jest sadzić z rozsady, bowiem głowiasta salata lubi pikowanie i wilgoć.

Jak sobie poradzić z „natrętami”

Gryzie i żądli

Lato, poza obfitością plonów na działkach, dojrzewaniem owoców, niesie ze sobą także obfitość owadów. W tym roku nieco wcześniej wyroiły się komary, meszki, muchy, nie brakuje także kleszczy i os. Jak sobie z tym poradzić, jeśli przypadek nie jest groźny?

Kleszcze – są niebezpieczne, ponieważ przenoszą bakterie oraz wirusy, które mogą wywołać zapalenie opon mózgowych. Gdy stwierdzimy obecność kleszcza w skórze, należy go usunąć. Najlepiej usuwać kleszcza sterylną jednorazową igłą wbijając jej koniec poniżej główki kleszcza, aby wypchać ją do góry. Potem miejsce to dezynfekuje się i w ciągu kilku dni należy to miejsce obserwować, czy czasem nie się gorszego nie dzieje i czy nie należy udać się do lekarza.

Osy i pszczoły – użądlenie

przez pszczołę czy osę, to dość częste przypadki na działkach. Przy jednym użądleniu, po usunięciu żądła, dolegliwości można złagodzić zwykłym zimnym kompresem, okładem z sody oczyszczonej, czy wody amoniakalnej. Ponieważ nie zawsze te leki mogą być na działce, można skorzystać z okładu z korzeni pietruszki lub miejsc to natrzeć zwykłą cebulą. Przy mnogich użądleniach mogą wystąpić nudności, wymioty, dreszcze, bóle brzucha i nawet biegunka. W takich przypadkach należy koniecznie zgłosić się do lekarza.

Szerszenie – wprawdzie nie często bywają one na działkach, ale bagatelizować ich nie można, bo ich użądlenia są bardziej bolesne i tragiczniejsze w skutkach. W zasadzie szerszenie napadają tylko we własnej obronie, gdy ktoś zniszczy

im gniazdo lub ich rozdrażni. Użądlenie szerszenia jest szczególnie niebezpieczne dla dzieci, bowiem może spowodować nawet zatrzymanie czynności serca lub oddychania. W takich przypadkach potrzebna jest szybka interwencja lekarza.

Jednak w dobie obecnej jest sporo środków chemicznych, które chronią przed nieprzyjemnym ukąszeniem owadów. Ostatnio wprowadzono na naszym rynku do sprzedaży serię „Autan”. Jest to nowa, jedyna na świecie formuła preparatów przeciw ukąszeniom komarów, kleszczy, innych owadów, a także gadów. Preparat ten zawiera unikalną substancję czynną wynalezioną w laboratoriach firmy Bayer. Ma przyjemny zapach, nie jest tusty i nie lepi się, nie wchodzi też w reakcje z tworzywami sztucznymi i syntetykami.

Zapasy na zimę

Ogórki marynowane

Mamy już sezon ogórków, które w tym roku ładnie obrodziły. Nie brakuje ich na naszych działkach, na targowiskach są również tanie.

Można więc zarówno ze względu na porę roku, jak i na przystępne ceny przystąpić do wekowania ogórków na zimę.

Podajemy dwa sposoby na

smaczne „zimowe” ogórki:

Do równo ułożonych w słótkach ogórków wkładamy koperek, liść chrzanu oraz czarnej porzeczki i parę ziarenek gorczycy. Następnie robimy zalewę.

Na litr wody sypimy 2 łyżki soli, 1 łyżkę cukru, lejemy 50 g octu i doprowadzamy do wrzenia. Gorą-

cą zalewą zalewamy ogórki, przewracamy dnem do góry i zakrywamy np. ciepłym kocem aż do pełnego ostygnięcia.

Jest to przepis na bardziej ostre ogórki. Jeśli chcemy, żeby w swoim smaku były bardziej łagodne, sypimy łyżkę soli, 2 cukru i 5 łyżek octu.

Dziewczyna „Kuriera” będzie się ubiegała o tytuł „Miss Krajów Zamieszkania”

Trzymamy kciuki za Elżbietę

Dzisiaj wieczorem koncertem Zespołu Pieśni i Tańca „Mazowsze” zostanie po raz 12 zainaugurowany Światowy Festiwal Polonijnych Zespołów Folklorystycznych w Rzeszowie.

Pierwszy odbył się przed 33 laty. Litwę na rzeszowskim festiwalu w tym roku będą reprezentowały dwa zespoły – stołeczna „Wilia” oraz „Zgoda” z Rudomina. Nowością tegorocznej edycji polonijnego spotkania w Rzeszowie będą wybory „Miss Krajów Zamieszkania”, w których weźmie udział Elżbieta Klukowska, zdobywczyni tytułu „Dziewczyna „Kuriera Wileńskiego” – 2001”.

Występ „Mazowsza” będzie tylko wstępem do festiwalu – uważa Bartosz Bącal, szef biura festiwalowego. Oficjalnego otwarcia imprezy dokona dopiero w piątek wieczorem tradycyjni, barwni korońd głównymi ulicami miasta, w którym zaprezentują się wszystkie zespoły polonijne.

Zadecydował przypadek

Tegoroczny festiwal obchodzi swoje 33. urodziny. O jego powstaniu w 1969 roku zadecydował przypadek. Zespół Wojewódzkiego Domu Kultury w Rzeszowie, „Bandoska” zdobył kontakt z belgijskim zespołem folklorystycznym „Kraus” z Genk, prowadzonym przez Wandę i Bronisława Stalów, małżeństwo działaczy polonijnych. Podczas pobytu w Rzeszowie w 1967 roku zespołu z Belgii zrodził się pomysł cyklicznych spotkań polonijnych zespołów folklorystycznych i zaproszenia do udziału większej liczby polonusów. Pierwszą imprezę pod nazwą Światowy Festiwal Polonijnych Zespołów Artystycznych zorganizowano dwa lata później, w 1969 roku. Jej głównymi inicjatorami byli Roman Broż, Czesław Świątoniowski i Lubomir Radłowski. Wówczas w Rzeszowie zaroilo

się od tańczących i śpiewających Amerykanów, Belgów, Francuzów, Holendrów. W pierwszym festiwalu wzięło udział 13 zespołów z zachodniej Europy i USA, zabrakło natomiast Polonii zza wschodniej granicy.

Festiwale nabierały rozmachu

Efektom I Festiwalu stał się wzrost zainteresowania polonusów z różnych stron świata tradycją i kulturą „kraju ojców”. Rozwojowi festiwalu sprzyjał także brak konkurencyjnych imprez polonijnych, które stwarzałyby szansę spotkania, pochwalenia się swoimi sukcesami i porównania własnych umiejętności. Wszyscy wówczas działali w małych, lokalnych środowiskach. Następne festiwale nabierały rozmachu, mimo początkowych prognoz niedługiego żywota przedsięwzięcia. W drugim spotkaniu Polonii z zagranicy uczestniczyło już dziesięć zespołów więcej, a w następnym liczba wzrosła do 27 grup. W ciągu kolejnych lat liczba uczestników ciągle rosła, i na VII Festiwalu osiągnęła szczyt – do Rzeszowa przyjechało 46 grup, wszystkie jednak z zachodniej Europy i zza oceanu.

Pierwsze jaskółki ze Wschodu

Przełomowym stał się VIII festiwal w 1989 roku. Na 20-lecie imprezy po raz pierwszy przyjechali polonusi z terenów b. ZSRR. Rzeszów gościł wówczas dwa zespoły z Litwy: „Wilię” i „Wileńszczyznę”. Liczba ta jednak w następnym festiwalu wzrosła już do sześciu grup zza wschodniej granicy – z Białorusi, Kazachstanu, Litwy, Rosji i Ukrainy. Rekordzistą rzeszowskich spotkań polonijnych był „Krakowiak” z Bostonu (USA), który uczestniczył w festiwalach od samego początku.



W konkursie „Miss Krajów Zamieszkania” nasz kraj będzie reprezentowała Elżbieta Klukowska z zespołu „Zgoda”, która w tym roku zdobyła tytuł „Dziewczyna Kuriera Wileńskiego”
Fot. Marian Paluszkiwicz

Jednak już po raz drugi zabraknie tego festiwalowego weterana.

30 zespołów z 14 krajów

XII Festiwal odbędzie się tradycyjnie w pierwszym wakacyjnym miesiącu, od 18 do 24 lipca. Udział w nim potwierdziło 30 zespołów z 14 krajów (około 1500 osób). Swoją przyjazd w ostatniej chwili odwołał zespół „Jupem” z Brazylii i „Krakowia” z Kanady. Przyjazdy niektórych zespołów uczestniczących w tegorocznym festiwalu odbywają się już od kilku dni. Obecnie w Rzeszowie jest ich pięć. Przyjechali wcześniej, aby zwiedzać miasto, okolice i poznawać tradycje. Jednak większość grup przybyło wczoraj wieczorem.

Nowość – wybory miss

Organizatorzy tegorocznej imprezy dokonali zmian terminów koncertów. Dotychczas festiwal rozpoczynał się w niedzielę i kończył w sobotę, a koncerty wyjazdowe w okolicznych miastach odbywały się w dni powszednie. W tym roku festiwal rozpocznie się w czwartek, a zakończy w środę. Koncerty wyjazdowe odbywać się będą w weekend.

Nowością i niewątpliwie upiększeniem XII Światowego Festiwalu Polonijnych Zespołów Folklorystycznych w Rzeszowie będzie konkurs „Miss Krajów Zamieszkania”, w którym uczestniczyć będą finalistki konkursów piękności w swoich krajach zamieszkania. Nasz kraj

będzie reprezentowała 23-letnia Elżbieta Klukowska, która w tym roku zdobyła tytuł „Dziewczyna „Kuriera Wileńskiego” – 2001”, jak też została wybrana na „Miss Publiczności” oraz „Miss Czytelników”.

Wychowanka Uniwersytetu Pedagogicznego w Wilnie równo rok temu była wytypowana do udziału w wyborach „Miss Rzeszowa”, ale z przyczyn obiektywnych nie mogła w nich wystartować.

Konkurs „Miss Krajów Zamieszkania” odbędzie się w poniedziałek 22 lipca i będzie nagrywany przez TV Polonia.

Redakcja „Kuriera Wileńskiego” i nasi Czytelnicy życzą Elżbiecie powodzenia i będą trzymali za nią kciuki!

Inf. wł.; PAP

19 lipca, w piątek, o godz. 17.00
na placu przed Zamkiem Trockim
wystąpi zespół pieśni i tańca
„Rybarzowice”.
Wstęp wolny.
Serdecznie zapraszamy!

Studio EWA (Wrocław) oraz Dom Kultury Polskiej
zapraszają wszystkie studentki do wzięcia udziału w IX edycji
Ogólnopolskich Wyborów Studentki Roku

Zapraszamy studentki już na najbliższe eliminacje, które odbędą się we wrześniu. Organizatorzy zapewniają całkowite pokrycie kosztów pobytu kandydatek. Nagrodą główną dla Studentki Roku jest samochód, wszystkie uczestniczki otrzymają upominki.

Regulamin uczestnictwa oraz kwestionariusz, jak również bardziej szczegółową informację na temat Wyborów można otrzymać w Domu Kultury Polskiej, przy ul. Naugarduko 76. Informacja telefoniczna pod nr 333 663 lub 8 687 666 74. Zgłoszenia przyjmowane są do 31 lipca.

Wileńska Wyższa Szkoła Rolnicza zaprasza do podjęcia studiów

W roku szkolnym 2002/2003 odbędzie się rekrutacja na następujące specjalności:

Po szkole średniej

- Komerca – studia dzienne
- Agroturystyka – studia dzienne
- Obsługa techniczna i naprawa samochodów – studia dzienne
- Mechanizacja – studia zaoczne

Po szkole podstawowej

- Pracownik obsługi techniki, specjalizacja: obsługa i naprawa samochodów i ciągników
- Pracownik przedsiębiorczości wiejskiej, specjalizacja: zagospodarowanie terenów zielonych.

Rekrutacja na studia będzie się odbywała według konkursu stopni z następujących przedmiotów:

- język obcy i matematyka – na komercję;
- matematyka i fizyka – na OT i naprawę samochodów oraz mechanizację;
- historia i geografia – na agroturystykę.

Uczniowie będą przyjmowani na podstawie szkolnych egzaminów i ogólnych postępów w nauce.

Wstępujący składają następujące dokumenty:

- podanie na imię dyrektora;
- świadectwo dojrzałości (oryginał i odpis);
- świadectwo o ukończeniu szkoły podstawowej (oryginał);
- dowód osobisty lub metryka urodzenia;
- zaświadczenie lekarskie (formularz 086/a);
- 4 fotografie 3x4.

Dokumenty są przyjmowane od 20 czerwca do 9 sierpnia.

Posiedzenia komisji rekrutacyjnej odbędą się w dniach 13 i 14 sierpnia.

Uczniowie zdobywają wykształcenie średnie oraz dyplom ze specjalności. Studenci i uczniowie szkoły mogą odbywać praktyki zawodowe w Polsce i innych krajach.

Ministerstwo Oświaty i Nauki RL zastrzega sobie prawo zmiany poszczególnych kierunków nauki.

Bardziej szczegółowych informacji można zasięgnąć telefonicznie pod nr: 35 22 23, 35 22 10.

Szkoła czeka na Was!

Dyrekcja
(Zam. 355)

Konsulat Generalny RP w Wilnie informuje, że termin składania wniosków o stypendium Fundacji „Semper Polonia” na rok akademicki 2002/2003 został przedłużony do dnia 15 sierpnia br. Limit przewidziany dla osób polskiego pochodzenia z Republiki Litewskiej wynosi 100 stypendiów.

O stypendium mogą ubiegać się osoby, które spełniają następujące warunki:

* posiadają narodowość polską lub mogą wykazać swoje polskie pochodzenie;

* ukończyły co najmniej drugi rok studiów;

* osiągają w nauce wyniki co najmniej dobre;

* posługują się językiem polskim w stopniu dostatecznym.

Formularze wniosków stypendialnych dostępne są w Konsulacie Generalnym RP w Wilnie, ul. Smėlio 22A, w godzinach pracy urzędu, tj. 9.00-13.00.

Polska

Adamkus na Błoniach

Kilku prezydentów państw sąsiadujących z Polską jest zainteresowanych przyjazdem do Krakowa podczas sierpniowej pielgrzymki papieża do Polski. Takie plany mają m.in. prezydenci Litwy i Słowacji.

„Trudno w tej chwili mówić, kto na pewno przyjedzie do Krakowa. Do wizyty papieskiej jest jeszcze trochę czasu, droga dyplomatyczna trwa. Mamy informację, że przyjazdem są zainteresowani i prawdopodobnie będą obecni podczas mszy św. na Błoniach prezydenci Słowacji i Litwy. Nie jest to jednak ostatecznie potwierdzone” – powiedział wczoraj dziennikarzom rzecznik wojewody małopolskiego, Piotr Wasilewski. Prezydenci Rudolf Schuster i Valdas Adamkus chcieliby przyjechać do Krakowa z żonami. Jeśli ich wizyta dojdzie do skutku, będą mieli okazję spotkania z prezydentem Aleksandrem Kwaśniewskim i premierem Leszkiem Millerem, którzy będą obecni w Krakowie. Niewykluczone, że do Polski przyjadą podczas papieskiej pielgrzymki także głowy innych państw sąsiednich.

Poparcie OPZZ

Ogólnopolskie Porozumienie Związków Zawodowych uważa, że kierunki działań zapowiedzianych przez ministra finansów dobrze rokują polskiej gospodarce i polskim przedsiębiorcom.

„Akceptujemy wszystkie kierunki, które w tym programie zostały zarysowane, niezależnie od oczywistej akceptacji celów” – powiedział w środę na konferencji przewodniczący OPZZ Maciej Manicki. „Bo jeśli celem ma być pobudzenie wzrostu gospodarczego, jeśli celem ma być zmniejszenie bezrobocia, to musi być akceptowane” – dodał.

Wczoraj minister finansów Grzegorz Kołodko spotkał się z kierownictwem OPZZ i przedstawicielami zakładowych organizacji związkowych przemysłu stocznowego, metalowego, chemicznego, hutnictwa, górnictwa, kolejnictwa i gospodarki morskiej. Po spotkaniu wydano wspólny komunikat, w którym obie strony wyraziły gotowość współpracy na rzecz ratowania miejsc pracy i przedsiębiorstw.

Festiwal Artystów Ulicy

Przedstawienia teatralne w tramwajach, bitwa na centralnym placu miasta oraz koncert muzyki hip-hopowej w wykonaniu 20-osobowej sekcji smyczkowej, dętej i rytmicznej znalazły się w programie Festiwalu Artystów Ulicy w Szczecinie.

Podczas rozpoczynającego się 25 lipca czterodniowego festiwalu widzowie będą mogli także zobaczyć wystawy, m.in. machin i pojazdów Adama Garnka, absolwenta poznańskiej ASP – poinformował wczoraj na konferencji prasowej Zygmunt Duczynski, dyrektor Teatru Kana, który jest współorganizatorem imprezy.

Na festiwalu wystąpią m.in. Teatr Strefa Ciszy z Poznania, Teatr Axe z Petersburga, Teatr Starego Miasta Wilna i Teatr Performance Circus z Finlandii.

Maroko protestuje przeciw hiszpańskiej agresji

„Wojna” o wysepkę

Maroko protestuje przeciw „agresji hiszpańskiej” i domaga się natychmiastowego, bezwarunkowego wycofania sił hiszpańskich z wyspyk Leila.

Protest Maroka został skierowany do Rady Bezpieczeństwa ONZ, Ligi Arabskiej i Organizacji Konferencji Islamskiej.

Hiszpańska armia wkroczyła wczoraj na wysepkę Perejil (franc. Persil, marok. Leila), zajęta przed kilkoma dniami przez żołnierzy marokańskich. Usunęła stamtąd dwunastu Marokańczyków i zdjęła z maszty marokańską flagę. Nikt nie został ranny.

„Teraz na marokańskiej wysepce powiewają dwie hiszpańskie flagi” – protestuje marokańskie Ministerstwo Spraw Zagranicznych.

Zdaniem hiszpańskiego ministra obrony, Federico Trillo, rząd w Madrycie działał w „uprawomocnionej obronie”.

Po deklaracjach Unii Europejskiej i NATO, które wezwały Maroko do wycofania się z wyspy Perejil, Madryt uznał, że otrzymał przyzwolenie społeczności międzynarodowej na interwencję – powiedział Trillo na posiedzeniu komisji obrony hiszpańskich Cortezów.

W miniony czwartek dwunastu żołnierzy marokańskich wylądowało na skalistym, 13,5-hektarowym cyplu, 200 metrów od marokańskiego wybrzeża.

Jak twierdziły marokańskie władze, wynikało to z konieczności



W miniony czwartek dwunastu żołnierzy marokańskich wylądowało na skalistym, 13,5-hektarowym cyplu, 200 metrów od marokańskiego wybrzeża. Na zdjęciu - żołnierz armii hiszpańskiej (od lewej) eskortuje Marokańczyka
Fot. EPA-ELTA

utworzenia punktu obserwacyjnego monitorującego nielegalną imigrację i przemyt narkotyków.

Hiszpanie wielokrotnie domagali się wycofania marokańskich żołnierzy z wyspy. We wtorek wieczorem hiszpański rząd wezwał na konsultację swojego ambasadora w Rabacie, Fernanda Ariasa Salgado.

Spór o wyspę sięga lat 50. ubiegłego wieku, kiedy Francja i Hisz-

pania wycofały się z Maroka. Na mocy porozumienia z 1956 roku Hiszpania zatrzymała dwie nadmorskie enklawy: Ceutę, w pobliżu której znajduje się Leila, i Melillę, nad którymi zwierzchnictwo sprawowała od kilkuset lat. Maroko jednak kwestionuje prawa Hiszpanii do kilku pobliskich skalistych wysp.

W poniedziałek w pobliżu Ceuty znajdowały się dwie fregaty hisz-

pańskie – Navarra i Numancia, każda z 200-osobową załogą na pokładzie, a w pobliżu Melilli – dwie korewety: Cazadora i Infanta Elena ze stu czterdziestu osobowymi załogami.

W poniedziałek przewodniczący Komisji Europejskiej, Romano Prodi, oświadczył, że Unia Europejska solidaryzuje się z Hiszpanią. Po stronie Maroka opowiedziała się Liga Arabska.

Szczyt państw bałkańskich Zadowolone USA

Stany Zjednoczone pogratulowały przywódcom Jugosławii, Chorwacji i Bośni zorganizowania pierwszego szczytu państw bałkańskich po zakończeniu wojny i nazwały go „dobrym przykładem na przyszłość”.

„Zauważamy, że odbył się pierwszy szczyt trzech państw od zakończenia konfliktów, które trwały zbyt długo zatruwając byłą Jugosławię” – powiedział rzecznik departamentu stanu Philip Reeker.

„Zaangażowanie trzech przywódców obróciło kartę przemocy i stworzyło dla regionu drogę pokojowego dialogu” – dodał. „To dobry przykład na przyszłość” – podkreślił rzecznik. Wcześniej w poniedziałek na szczycie trzech państw bałkańskich w Sarajewie – Jugosławii, Chorwacji i Bośni – prezydenci tych krajów ogłosili nową erę we

wzajemnych stosunkach i otwarcie na integrację z Unią Europejską.

W historycznej deklaracji, wydanej na koniec spotkania, pierwszego tego rodzaju od końca wojny w Chorwacji (1991–1995) i Bośni (1992–1995), prezydent Jugosławii Voislav Kostunica, jego chorwacki kolega Stipe Mesić i trzej członkowie Prezydium Bośni i Hercegowiny – Muzulmanin Beriz Belkić, Serb Živko Radiszić i Chorwat Jožo Križanović wyrazili wolę „otwarcia nowego etapu w stosunkach między trzema krajami i w regionie” oraz „działania na rzecz integracji europejskiej”.

Prezydenci podkreślili również zamiar pełnej współpracy z Międzynarodowym Trybunałem ds. Zbrodni w b. Jugosławii i stworzenia warunków do powrotu około 430 tysięcy uchodźców.

Problemy zdrowotne prezydenta Czech Niegroźna infekcja

Z powodu pogorszenia stanu zdrowia prezydent Czech Vaclav Havel skrócił wizytę we Francji i wczoraj po południu powrócił do kraju. 65-letni Havel ma problemy z chorym płucem i za radą osobistego lekarza postanowił wrócić do kraju.

„Nie jest to jednak poważna infekcja, która wymagałaby interwencji chirurgicznej” – oświadczył Ladislav Špaczek.

Prezydent jednak po południu stanął w szpitalu wojskowym w Pradze, gdzie poddawany jest systematycznym badaniom. Havel przy-

był do Francji we wtorek. Spotkał się z prezydentem Jacques'em Chirakiem oraz premierem Jean-Pierrem Raffarinem. Ostatecznie powrót nastąpił dzień wcześniej niż planowano.

Czeski prezydent, niegdyś namiętny palacz, w czasach komunistycznych więziony za działalność opozycyjną, od dawna skarży się na problemy ze zdrowiem. W 1996 roku lekarze odjęli mu część prawego płuca zaatakowanego złośliwym nowotworem. W 1998 roku przeszedł poważną operację jelita grubego.

Nikt nie popiera Stanów Zjednoczonych Spotkanie „Kwartetu”

Na nowojorskim spotkaniu „Kwartetu” nie udało się Stanom Zjednoczonym zyskać poparcia dla swojej strategii rozwiązania konfliktu na Bliskim Wschodzie.

We wtorek doszło do spotkania tzw. kwartetu madryckiego, czyli USA, Unii Europejskiej, Rosji i Organizacji Narodów Zjednoczonych, którzy są głównymi mediatorami w kryzysie bliskowschodnim. Obradom przewodniczył sekretarz stanu USA, Colin Powell, a udział w nim wzięli sekretarz generalny ONZ, Kofi Annan, szef dyplomacji UE, Javier Solana i rosyjski minister spraw zagranicznych, Igor Iwanow. Oprócz tego w spotkaniu uczestniczyli także przedstawiciele Egiptu oraz Jordanii.

Na spotkaniu nie udało się wypracować wspólnej koncepcji postępowania wobec przywódcy Autonomii Palestyńskiej Jasera Arafata. „Oczywiście, że mamy taktyczne różnice w kwestii radzenia sobie z Arafatem” – powiedział przedstawiciel strony amerykańskiej.

Pięć osób zginęło w wypadku śmigłowca Katastrofa w morzu

Pięć osób zginęło, gdy cywilny śmigłowiec wpadł we wtorek wieczorem do morza 40 kilometrów od wschodniego wybrzeża Wielkiej Brytanii – podało ministerstwo obrony. Sześciu pasażerów uratowano.

„Możemy ostatecznie potwierdzić, że jest pięć ofiar śmiertelnych oraz sześć osób przeżyło” – powiedział przedstawiciel Królewskich Sił Lotniczych (RAF) z bazy w Szkocji. Śmigłowiec Sikorsky S-76A należa-

Różnicom w traktowaniu Arafata uczestnicy spotkania poświęcili dwie konferencje prasowe. „Wszyscy mamy własne zdanie. ONZ cały czas uznaje przewodniczącego Arafata i będziemy z nim rozmawiać, dopóki Palestyńczycy nie zdecydują inaczej” – powiedział Kofi Annan.

„Tylko Palestyńczycy mogą zdecydować, kogo chcą uważać za swego przywódcę” – twierdzi Iwanow. „Teraz (Palestyńczycy) będą głosować i zobaczymy, kto zostanie ich przywódcą po wyborach. Ale ktokolwiek nim będzie, Unia Europejska będzie z nim rozmawiać” – wtóruje mu duński minister spraw wewnętrznych Per Stig Moeller (Dania w tym półroczu przewodniczy UE).

Pod koniec czerwca prezydent USA George W. Bush wygłosił przemówienie, w którym zasugerował, aby Palestyńczycy wybrali sobie nowe władze. Jednocześnie zaznaczył swą niechęć do ich dotychczasowego kierownictwa.

cy do jednej z platform wiertniczych na Morzu Północnym leciał z 11 osobami na pokładzie. Do wypadku doszło o godz. 20.50 (czasu litewskiego). Na razie nie wiadomo, co było przyczyną katastrofy. „Była piękna pogoda, dobra widoczność i słaby wiatr” – powiedział rzecznik RAF.

W akcji poszukiwawczej brały udział helikoptery RAF, statki z pobliskich platform wiertniczych oraz łódź ratunkowa. Śmigłowiec RAF uratował cztery osoby.

Optymalizacja testowania Intel i Audi

Niemiecki producent samochodów AUDI AG będzie używał opartych na architekturze Intela serwerów Fujitsu-Siemens by zoptymalizować procedurę testowania samochodów pod względem bezpieczeństwa.

Serwery wyposażone w procesory Intel Pentium III i Pentium 4 mają sprawić, że przeprowadzane przez Audi symulacje crash-testów będą szybsze i bardziej efektywne.

W drugiej fazie projektu Audi zastosuje jeszcze mocniejszą infrastrukturę opartą na procesorach Intel Xeon. Serwery zbudowane na platformie Intela będą skonfigurowane w środowisku klastrów, na którym będą pracowały aplikacje przeniesione z systemów niestandardowych i systemów RISC.

Początkowa konfiguracja rozwiązania opartego na architekturze Intela to linuksowy system klastrów złożony z 52 dwuprocesorowych

węzłów z procesorem Pentium III i 24 węzłów z Pentium 4. W drugiej fazie zostaną dołączone 64 węzły dwuprocesorowe oparte na procesorach Intel Xeon.

Na rozwiązanie zastosowane w Audi składają się ponadto: 57 GB pamięci RAM, 10 terabajtów powierzchni dyskowej, przełączniki sieciowe Fast Ethernet switches (100 Mb/s) oraz oprogramowanie takich firm, jak: PamCrash (ESI), Nastran (MSC) i Storm (Easy Engineering).

Celem stworzenia środowiska wirtualnych testów są obliczenia związane ze sprawdzeniem możliwości wszystkich potencjalnych scenariuszy wypadków samochodowych.

W ten sposób – bez zużywania materiałów i bez ryzyka pomyłki przy aranżacji eksperymentu, klastr przeprowadza symulacje, na podstawie których zwiększa się bezpieczeństwo produkowanych przez Audi samochodów.

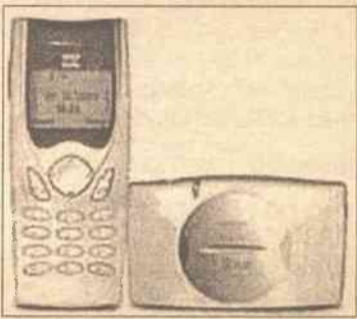
Mniej promienna komórka Dwie części

Firma z Hong Kongu o nazwie Group Sense opracowała telefon o nazwie Greenphone e688, który jest znacznie bardziej bezpieczny dla użytkownika. Uzyskano to w dość interesujący sposób. „Klasyk” komórkę podzielono bowiem na dwie części.

Pierwsza – nazwana eFone składa się z wyświetlacza, mikrofonu, słuchawki i klawiatury.

Druga – prostokątne pudełko nazwane eBox zawiera antenę i kartę SIM.

Obie części komunikują się ze sobą za pomocą Bluetooth, co pozwala odsunąć „promieniującą” część komórki nawet do 15 metrów. Użytkownik trzymając taką komórkę przy uchu narażony jest jedynie na działanie fal radiowych na których działa Bluetooth – znacznie mniej szkodliwych niż promieniowanie komórkowe – twierdzą auto-



Konstrukcja firmy z Hong Kongu może spowodować rewolucję w telefonii komórkowej. Fot. archiwum

rzy rozwiązania. W tej chwili prowadzone są testy promieniowania (SAR).

Jeśli będzie ono rzeczywiście dużo mniejsze – konstrukcja firmy z Hong Kongu może spowodować rewolucję w telefonii komórkowej. Na razie telefon jest sprzedawany (od czerwca) w krajach azjatyckich, niemniej nie jest wykluczone, że jeszcze przed końcem wakacji trafi do Europy.

Dołączanie komentarzy tekstowych

Internet dla... niewidomych

Z myślą o osobach niewidomych przygotowano specjalne narzędzie służące dołączaniu do flashowych animacji komentarzy tekstowych.

Flash jest dziś praktycznie standardem dla tworzenia interaktywnych animacji w Internecie. Równocześnie jest to jedyny format, który stawia osobom niewidomym bariery praktycznie nie do obejścia.

Teraz ta sytuacja ulega zmianie – dzięki specjalnemu narzędziu programistycznemu, Flash dołączy do grupy formatów „widocznych” dla aplikacji stosowanych przez niewidomych Internautów. Wszystko to za sprawą Jasona Smitha z American Association for the Advancement of Science. Smith, przygotowując edukacyjny portal dla dzieci – Kinetic City – postanowił uatrakcyjnić go gramami w technologii Flash. Podstawowym założeniem strony była jednak jej pełna dostępność – także dla osób z dysfunkcjami wzroku. Nie chcąc zrezygnować z możliwości jakie daje Flash, przygotował więc specjalny program dla niewidomych.

Niewidomi Internauci korzystają ze specjalnego oprogramowania, które odczytuje tekst ze strony i kieruje go bądź do syntezatora mowy bądź na wyświetlacz pisma Braille'a.

Programy tego typu rozpoznają strony HTML, a do multimedialnych formatów – takich jak QuickTime, Real-Player czy Windows Media Player – istnieją specjalne nakładki, pozwalające umieszczać tekstowe komentarze dla osób niewidomych. Teraz podobną szansę uzyskali także użytkownicy Flasha. Stworzony przez Smitha program pozwala na dołączanie komentarzy tekstowych do wszystkich elementów flashowej strony – począwszy od pojedynczych przycisków, a na całych animacjach kończąc. Co ciekawe, taką możliwość otrzymuje nie tylko twórca strony – dla swoich potrzeb komentarze może tworzyć każdy użytkownik. Narzędzie zostanie bezpłatnie udostępnione na stronie Macromedia. Producent Flasha jest zachwycony inicjatywą Smitha – jak do tej pory nikomu nie udało się stworzyć podobnego rozwiązania, co w niedalekiej przyszłości mogło dla firmy Macromedia oznaczać kłopoty z wymiarem sprawiedliwości. Od czerwca ubiegłego roku w Stanach Zjednoczonych obowiązuje bowiem akt prawny (Rehabilitation Act, Section 508), który zobowiązuje twórców wszystkich technologii informacyjnych do usuwania z nich barier dla dostępu osób niepełnosprawnych.

Kto sprzedaje najwięcej „komórek”?

Ofensywa Koreańczyków

Firma analityczna Gartner Dataquest przedstawiła raport na temat sprzedaży telefonów komórkowych w krajach Unii Europejskiej w pierwszym kwartale 2002 roku. Wyniki są dosyć zaskakujące.

W okresie tym w badanych krajach sprzedano w sumie ponad 22 i pół miliona komórek, co stanowi ok. 24 proc. sprzedaży na całym świecie. To pierwsze zaskoczenie. Dotąd bowiem zachodnia Europa była w tej „konkurencji” najlepsza. Tym razem została wyprzedzona przez rynek azjatycki.

Dość zaskakujące są także preferencje kupujących odnośnie modeli telefonów. Wprawdzie pierwsze miejsce tradycyjnie ma Nokia (tego można się było spodziewać), ale nikt nie przypuszczał, że aż 52 procent sprzedanych w pierwszym kwartale w krajach UE komórek będzie pochodziło od fińskiego producenta. Drugie miejsce zajął niemiecki Siemens. Telefony tej marki cieszyły się powodzeniem u 16 procent kupujących.

Zupełnym zaskoczeniem jest trzecie miejsce. Wskoczył na nie Samsung z 8,1 procentami. Nie Motorola, Sony Ericsson czy Alcatel, które (o „włos”, ale jednak) zostały wyprzedzone przez koreańską spółkę.

Siódme miejsce zajęło Mitsubishi (sprzedające w Europie tylko model Trium), a kolejne miejsca, już ze śladowymi ilościami sprzedanych komórek zajęły kolejno Philips, Sagem, Sendo i Panasonic.

Kodowanie w komórkach

Technologia Mitsubishi

Opracowana przez Mistubishi Electric technologia szyfrowania zostanie wykorzystana w europejskich sieciach GSM.

Opracowana przez European Telecommunications Standard Institute (ETSI) technologia „Kasumi” oparta jest na algorytmie szyfrowania „Misty”, przygotowanym przez



52 procent sprzedanych w krajach UE komórek pochodziło od fińskiego producenta Nokia. Fot. archiwum

Bardziej szczegółowe badania wykazało, że najchętniej kupowane były „low-endowe” Nokie (3330 i 3310). Modne były też modele wyższej klasy (8310 i 6510). Niepowodzeniem, mimo mocnej promocji okazał się model 5510.

Z Siemensów najlepiej sprzedawały się S45 i ME45 oraz prostszy C45.

U pozostałych producentów „lokomotywy sprzedaży” były Samsung R210, Motorola T191, Sony Ericsson T68i i Alcatel OT 512.

Mitsubishi. „Kasumi” prawdopodobnie trafi do użytku także w Singapurze, gdzie obowiązuje ten sam standard GSM. Ta sama technologia jest stosowana także w telefonach W-CDMA. Dzięki „Kasumi” sygnał z telefonu komórkowego jest szyfrowany, co uniemożliwia podsłuchiwanie rozmowy przez osobę trzecią.

Kolejny satelita w kosmosie

Spotkanie z kometą

Amerycanie wystrzelili satelitę, którego zadaniem będzie zbliżenie się na odległość zaledwie 100 kilometrów do jądra komety. Naukowcy obiecują sobie po tym przedsięwzięciu informacje o początkach układu słonecznego.

Satelitę nazwano Contour, co w tym wypadku jest akronimem angielskiego określenia, oznaczającego wyprawę do jądra komety (Comet Nucleus Tour). Umieszczenie go na orbicie przebiegło pomyślnie. Na razie Contour będzie okrążał Ziemię, ale już 15 sierpnia silniki rakietowe skierują go na spotkanie z kometą Enckego, zaplanowane na rok 2003. Później, w roku 2006, Contour ma się jeszcze spotkać z kometą Schwassmana-Wachmana 3.

Satelita jest wyposażony w specjalną osłonę, chroniącą przed mniaturowymi cząsteczkami pyłu i zamrożonej wody, tworzącymi najbardziej spektakularną część komety, czyli ogon.

Bell ukradł prototyp telefonu

Autor nie miał na patent

Telefonu nie wynalazł Graham Bell, któremu przez dziesiątki lat przypisywano to osiągnięcie, ale Antonio Meucci.

Kongres Stanów Zjednoczonych uznał właśnie oficjalnie, że to włoski imigrant jest autorem wynalazku, a Bell po prostu mu go ukradł. Na Półwyspie Apenińskim z dumą przyjęto próbę naprawienia tej historycznej niesprawiedliwości.

Antonio Meucci był włoskim imigranem, który przybył do USA w połowie XIX wieku. Swoją wiedzę o impulsach elektrycznych wykorzystał

do budowy teletrofonu. Kiedy jego żona zachorowała Meucci skonstruował do aparatu łącza, dzięki którym kobieta mogła z domu porozumieć się z jego warsztatem. Później Włoch zmodernizował wynalazek tak, by można było się nim porozumieć na znaczną odległość. Nie było go jednak stać na opłacenie patentu. Swoją wynalazek posłał do kompanii telegraficznej Western Union, ale tam jego telefon rzekomo zaginął. Dwa lata później Graham Bell opatentował go jako swój wynalazek.

Na podstawie inf. Wirtualnej Polski i Interii stronę przygotował Andrzej Łakis

Flesz

Porno w natarciu

Szeryf Charlie Aycock z amerykańskiego miasteczka Osceola jak zwykle rano wszedł na stronę swojego urzędu i z przerażeniem zobaczył tam treści i obrazki „hard porno”. Przeprowadzone śledztwo wykazało, że wcale nie nastąpiło włamanie na witrynę. Domena strony szeryfa została bowiem jak najbardziej normalnie (tyle, że bez wiedzy i zgody prawowitego jej właściciela) sprzedana kanadyjskiej firmie tworzącej erotyczne serwisy.

Po transakcji podłączono do niej procedury przekierowujące. Szeryf zarejestrował swoją domenę w 1995 roku i od tego czasu regularnie opłaca jej utrzymanie. Nie wiadomo zatem czemu firma Domain Qwest dokonała takiej transakcji. Stróż prawa zamierza dochodzić swojej własności w sądzie.

Nowe wariactwo

Do Europy jeszcze to nie dotarło, natomiast w Azji stało się już nowym szaleństwem. Prawie w każdym kiosku lub sklepie możemy nabyć tam odbłaskowe, fosforujące i błyskające, naklejki na antenę telefonu komórkowego, które ponoć redukują radiację.

Ponieważ gadzety te są znacznie tańsze od oferowanych do tej pory antyradiacyjnych zabezpieczeń, a ponadto są dość ładne i „szpanerskie” – producenci nie nadążają z produkcją nowych wzorów. Zestaw 10 naklejek kosztuje w przybliżeniu 5 litów. Szaleństwo naklejek rozwija się tak szybko, że już niedługo powinno dotrzeć i do nas. Wystarczy, że z dalekowschodnich wojaży powrócą miłośnicy gadżetów do komórek.

Komórkowa łazienka

Gwiazdy showbiznesu, zwłaszcza takie, które mają za dużo pieniędzy wpadają na różne przedziwne pomysły. Jednym z najdziwniejszych jest ostatni pomysł Neila Tennanta z grupy Pet Shop Boys. Zamawiając sobie nowy dom – gwiazda zamówiła wannę obłożoną nie, jak zazwyczaj, płytkami ceramicznymi, a... obudowami zużytych telefonów komórkowych.

Projekt wykonała znana firma Candy and Candy. Dodatkowo taka „telefoniczna” wanna ma zainstalowane normalny, stacjonarny, telefon i telewizor z wideo.

Wirtualna prezenka

Rada miejska Glasgow postanowiła postawić specjalny informacyjny kiosk internetowy przed magistratem. Będzie tam można uzyskać najważniejsze informacje o mieście i o działalności rady bez konieczności błędzenia po pokojach urzędu. Dodatkową atrakcją będzie wirtualna prezenka o imieniu Lauren.

Odpowiednie oprogramowanie pozwoli jej odczytać informacje np. dla osób niewidomych lub mających problemy z czytaniem. Komputerowa dziewczyna umie po angielsku, chińsku, a także w dialektach hinduskich i tureckich. Prototyp kiosk „z kobietą w środku” kosztował ponad 100,000 GBP.

SPRINTEM

• Lance Armstrong zapowiedział, że zakończy karierę po szóstym zwycięstwie w Tour de France. Dotychczas żadnemu kolarzowi nie udało się to sztuka. Po pięć wygranych mają na koncie Francuzi Jacques Anquetil i Bernard Hinault, Belg Eddy Merckx oraz Hiszpan Miguel Indurain. Tylko Indurain triumfował pięć razy z rzędu. Amerykanin triumfował w Wielkiej Pętli w trzech ostatnich latach i jest faworytem tegorocznego wyścigu.

• Lider wyścigu Tour de France, Hiszpan Igor Gonzalez de Galdeano może zostać wezwany do złożenia wyjaśnień w związku z wykryciem w jego organizmie zabronionego środka – salbutamolu. Kolarzowi grupy ONCE nie grozi jednak wykluczenie z wyścigu, gdyż ma on zgodę na używanie salbutamolu, który jest lekarstwem dla astmatyków.

• Piłkarze brazylijskiego Sao Caetano awansowali do finału najbardziej prestiżowych rozgrywek klubowych w Ameryce Łacińskiej – Copa Libertadores, po remisie 1:1 w rewanżowym meczu z meksykańskim CF America. Rozegrane w Sao Paulo pierwsze spotkanie zakończyło się zwycięstwem drużyny brazylijskiej 2:0.

• Giovanni Trapattoni pozostanie trenerem reprezentacji Włoch. Władze Włoskiej Federacji Piłkarskiej udzieliły temu szkoleniowcowi poparcia. Pozostanie on na tym stanowisku co najmniej do zakończenia mistrzostw Europy w 2004 roku.

• Francuski kolarz Laurent Jalabert ogłosił, że zrezygnuje ze sportu wyczynowego z końcem bieżącego sezonu. W wieku 33 lat i po 135 zwycięstwach w imprezach kolarskich, lider grupy CSC-Tiscali powiedział, że czas pożegnać się z kolarstwem po 14 sezonach profesjonalnego ścigania. Jalabert wygrał wyścig dokoła Hiszpanii w 1996 r. Był mistrzem świata w jeździe indywidualnej na czas w 1997 r.

• Real Madryt podpisał trzyletnią umowę sponsorską z niemiecką firmą Siemens IC Mobile. Na mocy tej umowy piłkarze „królewskich” nosić będą na koszulkach nazwę sponsora. Real, dziesięciokrotny zwycięzca klubowego Pucharu Europy, nie podał finansowych warunków umowy.

• Ronaldo będzie bohaterem karnawałowego występu muzycznego. Jedną ze szkół samby zamierza poświęcić mu spektaklem, podczas najbliższego pochodu karnawałowego, uczcić grę tego piłkarza, który przyczynił się do zdobycia przez Brazylię mistrzostwa świata. Mottem zespołu Tradicao będzie slogan: Brazylia – pięciokrotny mistrz, R9 – promieniujący fenomen. R – to inicjał boiskowego przydomku piłkarza; nr 9 – to numer z jakim grał w reprezentacji Brazylii.

• Amerykanka Pam Shriver i Szwed Mats Wilander zostali powołani do tenisowej „Galerii Sław”. Shriver wygrała 21 turniejów z cyklu WTA Tour w singlu oraz odnotowała 112 triumfów w grze podwójnej. Natomiast Wilander siedem razy wygrywał imprezy zaliczane do Wielkiego Szlema, a także zwyciężył w 26 turniejach ATP Tour. W 1988 roku był liderem rankingu tenisistów.

Na podstawie doniesień PAP, BNS stronę przygotował Andrzej Łakis

Złota Liga w Rzymie

Forma atletów rośnie

Mistrz olimpijski i świata Amerykanin Maurice Greene uzyskał najlepszy tegoroczny wynik na świecie w biegu na 100 m – 9,89 s podczas mityngu Złotej Ligi w Rzymie. Rezultat ten jest gorszy o 0,10 s od jego rekordu świata, który pobił w 1999 roku w Atenach.

Bieg na 100 m stał na bardzo wysokim poziomie. Dwa kolejne miejsca zajęli również sprinterzy amerykańscy – Amerykanin Tim Montgomery osiągnął 9,94, a Bernard Williams – równe 10 sekund.

Greene przegrał dwa razy w czerwcu z Brytyjczykiem Dwainem Chambersem, ale w stolicy Włoch pokazał, że wraca do wielkiej formy. W Rzymie Chambers nie startował, gdyż przygotowuje się do Igrzysk Wspólnoty Brytyjskiej w Manchesterze.

Najlepsze tegoroczne wyniki na świecie uzyskało także pięcioro innych biegaczy: Meksykanka Ana Guevara na 400 m, Mozambijka Maria Mutola – na 1500 m, Felix Sanchez z Dominikany – na 400 m ppł, Marokańczyk Hicham El

Guerrouj – na milę oraz jego rodak Salah Hissou na 5000 m.

Niespodziewaną porażkę poniosła mistrzyni olimpijska z Sydney na 5000 m, Rumunka Gabriela Szabo, która na tym dystansie zajęła dopiero trzecie miejsce. Wyprzedziły ją lekkoatletki z Afryki – Kenijka Edith Masai i Etiopka Berhane Adere.

Nieoczekiwanie przegrał także w trójskoku Brytyjczyk Jonathan Edwards. Mistrz olimpijski uzyskał 17,25 m, ale dalej o osiem centymetrów skoczył Amerykanin Walter Davis.

Amerykanka Gail Devers przedłużyła w Rzymie zwycięską passę w biegu płotkarskim na 100 m. Wygrała po raz trzeci w mityngu z cyklu Golden League, osiągając czas 12,51 s.

Wyniki:

Kobiety: 100 m: 1. Marion Jones (USA) 10,89; 2. Tanya Laawrence (Jamajka) 11,02; 3. Chryste Gaines (USA) 11,11; **400 m:** 1. Ana Guevara (Meksyk) 49,51; 2. Lorraine Fenton (Jamajka) 49,82; 3. Kaltuma Nadjina (Czad) 51,00; **1500 m:**

1. Maria de Lourdes Mutola (Mozambik) 4.01,50; 2. Alesia Turowa (Białoruś) 4.01,70; 3. Kelly Holmes (W. Brytania) 4.01,91; **5000 m:** 1. Edith Masai (Kenia) 14.53,77; 2. Berhane Adere (Etiopia) 14.54,46; 3. Gabriela Szabo (Rumunia) 14.55,48; **100 m ppł:** 1. Gail Devers (USA) 12,51; 2. Bridgette Foster (Jamajka) 12,55; 3. Anjanette Kirkland (USA) 12,71; **Kula:** 1. Astrid Kumbernuss (Niemcy) 19,43 m; 2. Yumileidi Cumbo (Kuba) 19,17; 3. Teri Steer (USA) 18,82; **Trójskok:** 1. Qiuyan Huang (Chiny) 14,47 m; 2. Magdeline Martinez (Włochy) 14,36; 3. Olena Howorowa (Ukraina) 14,32; **Rzut oszczepem:** 1. Osleidys Menendez (Kuba) 63,91 m; 2. Tatiana Szikolenko (Rosja) 63,04; 3. Steffi Nerius (Niemcy) 61,30.

Mężczyźni:

100 m: 1. Maurice Greene (USA) 9,89; 2. Tim Montgomery (USA) 9,94; 3. Bernard Williams (USA) 10,00; **200 m:** 1. Frank Fredericks (Namibia) 19,99 s; 2. Darvis Patton (USA) 20,14; 3. Giennadij Czernowol (Kazachstan) 20,44; **400 m:** 1. Michael Blackwood (Ja-

majka) 44,99; 2. Fawzi Al-Shammari (Kuwejt) 45,09; 3. Leonard Byrd (USA) 45,12; **800 m:** 1. David Krumenacker (USA) 1.45,24; 2. Hezekiel Sepeng (RPA) 1.45,43; 3. Japhet Kimutai (Kenia) 1.45,53; **Mila:** 1. Hicham El Guerrouj (Maroko) 3.48,28; 2. William Chirchir (Kenia) 3.49,49; 3. Rui Silva (Portugalia) 3.49,50; **5000 m:** 1. Salah Hissou (Maroko) 12.55,85; 2. Benjamin Limo (Kenia) 12.57,24; 3. Richard Limo (Kenia) 12.57,52; **400 m ppł:** 1. Felix Sanchez (Dominikana) 47,73; 2. James Carter (USA) 48,18; 3. Fabrizio Mori (Włochy) 48,23; **Młot:** 1. Igor Astapkowicz (Białoruś) 80,79; 2. Władysław Piskunow (Ukraina) 80,47; 3. Andrii Skwaruk (Ukraina) 80,27; **Tyczka:** 1. Tim Lobinger (Niemcy) 5,85 m; 2. Lars Boergeling (Niemcy) 5,75; 3. Jeff Hartwig (USA) 5,75; **Trójskok:** 1. Walter Davis (USA) 17,33 m; 2. Jonathan Edwards (W. Brytania) 17,25; 3. Yoandri Betanzos (Kuba) 16,92; **Wzwyż:** 1. Mark Boswell (Kanada) 2,35 m; 2. Stefan Holm (Szwecja) 2,33; 3. Andriej Czubsa (Białoruś).

Losowanie rozgrywek ULEB Cup
Mniejsza stawka

W Barcelonie odbyło się losowanie grup ULEB Cup, rozgrywek powołanych przez Unię Koszykarskich Lig Europy. W ULEB Cup, który będzie zapleczem dla Euroligi koszykarzy zagrają tylko 24 zespoły, a nie jak planowano początkowo 32 drużyny.

24 zespoły, w gronie których nie ma klubów z Polski, Litwy, Izraela i Anglii rozlosowano do czterech grup (A, B, C, D). Ostatnią drużyną przyjętą do grona uczestników jest szwajcarski zespół BC Lugano. Faza gier grupowych toczyć się będzie od 15 października do 14 stycznia.

Cztery najlepsze ekipy z każdej grupy awansują do 1/8 finału. Od tej fazy, aż do finału będzie obowiązywał system pucharowy (mecz i rewanż). Finałowe dwumecze, a nie jak pierwotnie planowano jedno spotkanie, odbędą się 15 i 24 kwietnia. Zespół, który wygra finałową rywalizację wywalczy prawo

udziału w rozgrywkach Euroligi sezonu 2003/2004.

Skład grup ULEB Cup:

Grupa A: BC Lugano (Szwajcaria), Ural Great Perm (Rosja), Fuenlabrada (Hiszpania), Basket Snaidero Udine (Włochy), Gravelines (Francja), Telekom Basket Bonn (Niemcy).

Grupa B: Pamesa Walencja (Hiszpania), Euro Rosetto (Włochy), Partizan Belgrad (Jugosławia), Opel Skyliners Frankfurt, BC Ostenda (Belgia), Pivovarna Lasko (Słowenia).

Grupa C: Darussafaka (Turcja), Krka Novo Mesto (Słowenia), Estudiantes Madryt (Hiszpania), Chalon sur Saone (Francja), Triest (Włochy), Rhein Energy Kolonia (Niemcy).

Grupa D: Metis Varese (Włochy), Caprabo Lleida (Hiszpania), Spirou Charleroi (Belgia), Cholet Basket (Francja), Ricoh Amsterdam (Holandia), KK Zadar (Chorwacja).

Plany Roberto Baggio

Strzelić 200 bramek

Znany włoski piłkarz, Roberto Baggio zapowiedział, że będzie grał tak długo, dopóki nie strzeli 200 bramek we włoskiej ekstraklasie. Dotychczas w Serie A Baggio strzelił 181 goli.

34-letniemu rozgrywającemu Brescii Calcio skończył się niedawno dwuletni kontrakt z klubem, ale – zdaniem piłkarza – niebawem zostanie podpisana kolejna umowa, na następne dwa sezony.

Roberto Baggio, zdobywca Złotej Piłki w 1993 roku, z powodu kontuzji nie kolana nie znalazł się w kadrze Włoch na finały mistrzostw świata. Tym samym byłemu zawodnikowi m. in. Interu Mediolan i Juventusowi Turyn, nie udało się po raz czwarty zagrać na mundialu (występował w MŚ w 1990, 94 i 98 roku).

Baggio nie zraził się jednak ostatnimi kłopotami i zapowiedział, że przekroczy magiczną gra-

nię 200 goli w Serie A. Z piłkarzy grających obecnie w włoskiej ekstraklasie jest liderem (178 goli ma w dorobku Argentynczyk Gabriel Batistuta), ale daleko mu jeszcze do pięciu innych zawodników, mających na koncie przynajmniej 200 trafień.

Bezsprzecznym przodownikiem w tej klasyfikacji jest były napastnik m. in. stołecznych klubów – Romy i Lazio, Silvio Piola, który zanotował 290 goli w 566 meczach Serie A.

Oprócz niego granicę 200 bramek przekroczyli Giuseppe Altafini, Gunnar Nordahl, Angelo Schiavio i Giuseppe Meazza.

Silvio Piola był jednym z najsłynniejszych włoskich piłkarzy. Zmarł sześć lat temu w klinice w Vercelli, w wieku 83 lat. Piola jako środkowy napastnik wraz z narodową drużyną zdobył w 1938 r. mistrzostwo świata.



Słynny litewski koszykarz Artūras Karnišovas poinformował swój klub FC Barcelona, że kończy swą karierę. Decyzję tę podjął po tym jak hiszpański klub nie przedłużył z nim umowy. Urodzony w Kłajpedzie zawodową karierę Karnišovas rozpoczął drużynie „Statyba” Wilno. Później był pierwszym Litwinem w lidze NCAA, gdzie reprezentował barwy uniwersytetu Seton Hall. Po ukończeniu studiów grał w Europie w klubach „Pitch Cholet Basket” (Francja), FC Barcelona (Hiszpania), „Olympiakos” Pireus (Grecja), „Fortitudo” Bolonia Włochy i ponownie w FC Barcelona. Z reprezentacją Litwy zdobył brązowe medale na olimpiadach w 1992 i 1996 latach. Fot. ELTA

Vieri krytykuje „brzydki” futbol

Zmienić mentalność

Napastnik piłkarskiej reprezentacji Włoch i Interu Mediolan, Christian Vieri powiedział, że włoski futbol stał się „brzydki” i musi się zmienić. Zdaniem Vieriego w angielskiej i hiszpańskiej lidze gra jest bardziej interesująca.

Piłkarz skrytykował także trenera reprezentacji narodowej Giovanniego Trapattoniego za nadmierną ostrożność podczas niedawnych mistrzostw świata. Włochy zostały wyeliminowane w drugiej rundzie Pucharu Świata, po utracie tzw. złotego gola w dogrywce meczu ze współgospodarzem mistrzostw, Koreą Południową. Od trzech sezonów kluby włoskie nie zdobyły też znaczących trofeów w europejskich rozgrywkach.

– Musimy zmienić mentalność. Dzisiaj we Włoszech gramy źle, poka-

ujemy brzydki futbol. W mistrzostwach Hiszpanii i Anglii można oglądać bardziej rozrywkową, widowiskową grę. Nasz futbol pozostał pod tym względem w tyle – powiedział Vieri w wywiadzie dla „Gazzetta Dello Sport”.

Vieri, którego cztery gole w MŚ-2002 wysunęły na pierwsze miejsce w tabeli włoskich strzelców mistrzostw świata wszech czasów – z dziewięcioma golami, powiedział, że piłkarze włoscy za bardzo przejmowali się swymi przeciwnikami. Powinni byli w Korei i Japonii bardziej wierzyć w siebie, jak to demonstrowali Brazylijczycy, którzy dbali o to, by raczej ich się obawiano.

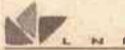
Liga włoska Serie A rozpoczyna rozgrywki nowego sezonu 1 września.



CZWARTEK 18. VII



6.00 Dzień dobry
8.00 Filmy anim. dla dzieci
8.50 S. „Gimnazjaliści”
9.20 „Witaj, kochanie!”
10.10 S. „Walc przeznaczenia”
11.00 S. „Miss Murple”
11.55 Album Błękitnej Matki
12.20 „Lato i...”
12.30 S. „Dom mody Eliot”
13.25 Nagrody muzyczne Broadway'u 2002
15.05 Festiwal piosenki dziecięcej
15.30 Klub dziecięcy
16.05 Program muz.
17.00 Wiadomości (ros.)
17.15 S. „Klan”
17.40 S. „Walc przeznaczenia”
18.30 Wiadomości
18.50 „Lato i...”
19.00 Pytanko
19.10 Dla dzieci
19.30 „Witaj, kochanie!”
20.25 Loteria „Perlas”
20.30 Panorama
20.50 Biznes
20.55 Sport
21.00 Proszę o głos
21.50 „Lato i...”
21.59 Loteria „Perlas”
22.00 Film dok.
23.00 Wiadomości
23.15 S. „Miss Murple”



6.45 Wiadomości rowerowe
7.00 Filmy anim.
7.45 S. „Magia miłości”
8.30 S. „Dziki księżyc”
9.20 Wybacz
10.10 S. „Niesmiertelny”
11.00 Salon Białego Kota
11.25 Film akcji „Samotna gwiazda”, USA 1996
13.45 Film anim. „Trzej muszkietierowie”
14.40 Film anim.
15.50 S. „Magia miłości”
16.45 S. „Izabella”
17.45 S. „Mężczyzna i kobieta”
18.45 Wiadomości
19.05 Niebezpieczna strefa
20.00 Letnia gwiazda LNK
20.05 S. „Akademia policyjna”
21.00 S. „Obrotni”
22.00 Wiadomości
22.30 Letnia gwiazda LNK
22.35 Dramat „Dzieci nieba”, Iran 1997
0.25 ABC zdrowia

4

7.55 Show Benny Hilla
8.25 Najlepszy bandyci Ameryki
8.55 Dla rybaków
9.25 S. „Milagros”
11.05 Show Mapetów
11.35 Thriller „Kryjówka – śmiertelną pułapką”, Niemcy 1999
13.25 S. „Amazonki w dżungli”
14.15 S. „Zorro”
14.40 S. „Przemyślnicy Normana”
15.10 Najlepsze piosenki „Pukasu”
16.10 S. „Biały Kiel”

16.40 S. „Rodzina zastępcza”
17.10 Amerykańscy gladiatorzy
18.00 S. „Milagros”
19.45 Dziś
20.10 S. „Air America”
21.00 Dramat „Posepna niedziela”, Niemcy 1999

23.00 Thriller „Żołnierze Apokalipsy”, USA 1997
0.55 – 7.50 DW

3

7.35 Telesklep
7.50 S. „W wirze namiętności”
8.40 S. „Prawo do życia”
9.25 S. „Stockinger”
10.15 S. „Melrose Place”
11.10 Film fab. „Roswell”
12.00 Komedie „I znów ty”
12.25 Film przyg. „Z powrotem do Hannibala: powrót Toma Sawyera i Hucklebery Finna”
14.10 S. „Nadzieja Chicago”
14.55 S. „Tajemniczy świat Alex Mack”
15.25 S. anim. „Garfield i przyjaciele”
15.55 S. „Stockinger”
16.50 S. „Obejmij mnie”
17.50 S. „W wirze namiętności”
18.45 Wiadomości TV3
19.05 Sport TV3
19.10 Film dok. „Gliny”
19.40 Bez tabu
20.15 Telegra „Kto wygra milion?”
21.05 S. „Cobra 11”
22.05 Wiadomości
22.20 Thriller „Prześwił”, USA 1992
0.50 Telesklep

W

8.00 Z Wilna
8.20 Koleje litewskie
8.40 Muzyka
9.00 Wiadomości
9.20 Magazyn „Budownictwo”
9.50 W naszym domu
10.45 Film fab. „Gdzie jesteś, Bagiro?”
12.00 Wiadomości
12.20 Sport
12.25 Magazyn „Czego chce kobieta”
13.10 Film fab. „Powrót św. Łukasza”
15.00 Wiadomości
15.20 Film dok.
16.05 Wyspy
16.30 Dla rybaków
17.00 Magazyn „Czego chce kobieta”
17.45 Autofani
18.30 Z Wilna
19.00 Wiadomości
19.35 10-lecie ośrodka rehabilitacji „Baltija”
20.00 Film fab. „Pomieszany”
22.00 Z Wilna
22.20 Cd. filmu
23.00 Epizody

LTK

8.35 S. „Nowe życie”
9.30 Film fab. „Potrojne salto”
17.15 Film anim. „Podróże z R. Geçaitė”
17.55 Proponujemy!
18.00 Film hist. „Hrabina Cosel”
19.25 5 minut
19.30 W świecie móż
20.00 Proponujemy!
20.05 S. „Nowe życie”

21.00 5 minut
21.05 Szkoła w Bukiszkach zaprasza
22.15 Film fab. „Hrabina Cosel”



8.00 Film krym. „Przestępcy Frankfurt Eilenburg”, Niemcy 1997
9.30 „Podróż do początku świata”
11.05 Film akcji „Przemysłownik”
12.30 Dramat romant. „Za granicą ciszy”, Niemcy 1997
14.20 Komedie „200 papierosów”, USA 1999
16.00 Film krym. „Przestępcy Frankfurt Eilenburg”
17.30 „Podróż do początku świata”
19.05 Kanały XXI i Hallmark
19.15 Kalejdoskop znizek i kultury
19.20 Komedie „Kochana teściowa”, USA 1999
21.05 Kalejdoskop znizek i kultury
21.10 Dramat „Studio 54”, USA 1998
22.50 Dramat krym. „Jego gra”, USA 1998
1.00 Kanał dla dorosłych

TANGO

10.00 S. „Niebo Afryki”
10.50 Tangorama
11.45 S. „Witaj, wujku doktorze”
13.25 S. „Siódme niebo”
14.10 Dramat „Droga po złoto: historia Billa Johnsona”
15.40 Tangorama
16.35 S. „Stockinger”
17.25 S. „Alicja w krainie czarów”
17.50 S. „Witaj, wujku doktorze”
19.30 Tangorama
20.30 S. „Złota rączka”
20.25 S. „Morderczyjni wampirów”
21.40 S. „Seks i miasto”
22.30 S. „Grybauskasowie”
22.55 Tangorama

TVPOLONIA

7.00 S. anim. „Człowiek i anioł”
7.05 S. anim. „Plamuz”
7.15 S. anim. „Rycerz”
7.20 S. „Zezem”
7.30 Wielka historia małych miast Paczków – program
8.00 Wiadomości
8.11 Pogoda
8.20 S. „Spółka rodzinna”
8.50 S. anim. „Bolek i Lolek w Europie”
9.00 Zgadnij, odpowiedz – program dla dzieci
9.05 Przewodnik Włóczykija, odc. 3 – program dla dzieci
9.20 S. anim. „Przygody dzielnego Sylwana”
9.45 Kolorowe nutki – program muz.
10.00 Sekrety zdrowia: Sekrety pamięci – program
10.15 Kwadrans na kawę – program
10.30 Antologia Literatury Emigracyjnej, odc. 6 – program
10.45 Szansa na sukces
11.45 Szkoły języka

i kultury polskiej, cz. 2 – reportaż
12.00 Wiadomości
12.15 „Antoni Malczewski” – film dok.
13.15 Benefis Zbigniewa Raja – w Teatrze STU w Krakowie
14.10 Wieści polonijne
14.25 Ze sztuką na ty: Podróże literackie – U Jana Kasprowicza na Harendzie – reportaż

15.00 Wiadomości
15.15 Eurolet – magazyn
15.25 Sekrety zdrowia: Sekrety pamięci – program
15.40 Kwadrans na kawę – program
15.55 Antologia Literatury Emigracyjnej, odc. 6 – program
16.10 Babiniec – program redakcji katolickiej
16.35 Szkoły języka i kultury polskiej, cz. 2 – reportaż
17.00 Teleexpress
17.20 Sportowy Express
17.25 Gość Jedyńki
17.35 S. anim. „Bolek i Lolek w Europie”
17.55 Zgadnij, odpowiedz – program
18.00 Przewodnik Włóczykija, odc. 3 – program dla dzieci
18.20 S. „Podróż za jeden uśmiech”
18.50 S. „Spółka rodzinna”
19.15 Dobranocka
19.30 Wiadomości
19.56 Sport
20.02 Pogoda
20.05 „Antoni Malczewski” – film dok.
21.05 Benefis Zbigniewa Raja – w Teatrze STU w Krakowie, cz. 1
22.00 Panorama
22.20 Sport-telegram
22.28 Pogoda
22.30 „Dwoje bliskich obcych ludzi” – film fab.
23.30 Szkoły języka i kultury polskiej, cz. 2 – reportaż
23.45 Tygodnik polityczny Jedyńki – program publ.
0.30 Monitor Wiadomości

WYMIOTAN

7.10 S. anim. „Dragon Ball Z”

8.00 „Labirynt namiętności” – telenowela
8.50 „Nigdy Cię nie zapomnę” – telenowela
9.40 S. obycz. „Melrose Place” – program dla dzieci
10.30 Łamislówka – teleturniej interaktywny na żywo
11.25 Big Brother I
12.05 „Porywy serca” – telenowela
12.55 Telesklep
15.05 S. anim. „Maska”
15.30 S. anim. „Dragon Ball Z”
16.15 S. komed. „Pełna chata”
16.45 S. obycz. „Szkoła złamanych serc”
17.15 S. przyg. „Władca

zwierząt”
18.10 S. obycz. „Wzywam dr. Brucknera”
19.05 S. obycz. „Melrose Place”
20.00 „W kręgu podejrzeń” – film sensac.
21.50 S. przyg. „Władca zwierząt”
22.45 Big Brother I
23.30 „Soup for One” – komedia
1.05 „Las namiętności” – film sensac.

4
TV4

6.00 Strefa P – magazyn muz.
6.30 Super VIP – wydarzenia i plotki – magazyn
7.00 Muzyczne listy
7.50 S. anim. „Arthur”
8.15 S. anim. „Wspaniała podróż Nilsa Holgersona”
8.35 S. „Beetleborgs”
9.00 „Fiorella” – telenowela
9.55 „Życiowa szansa” – teleturniej
10.50 S. akcji „Baza Pensacola”
11.40 S. komed. „Miasteczko Evening Shade”
12.05 S. przyg. „Kaskader”
13.00 Strefa P – magazyn muz.
13.30 Super VIP – wydarzenia i plotki
13.50 S. anim. „Arthur”
14.15 S. „Kapitan Star”
14.35 S. „Beetleborgs”
15.00 „Fiorella” – telenowela
16.00 Muzyczne listy
17.00 S. komed. „Oni, ona i pizzeria”
17.30 Hot Chat – interaktywny program publ.
17.45 Dziennik
17.58 Prognoza pogody
18.00 „Życiowa szansa” – teleturniej
19.00 S. akcji „Najemnicy”
20.00 „Żelazny orzeł 3 – Asy” – film sensac.
21.55 Dziennik
22.10 Informacje sportowe
22.17 Prognoza pogody
22.20 S. akcji „Baza Pensacola”
23.20 „Rock'n'rollowy sen” – komedia
1.10 X Laski – program rozr.
1.40 Muzyczne Listy
2.30 Muzyczny VIP
3.05 A kuku – program rozr.

TVP1

7.00 Podróże male i duże: Kolejki: Gdański ekspres
7.15 Telezakupy
7.35 S. „Górnice miasteczko”
8.00 Wiadomości
8.11 Pogoda
8.15 Dźwiękogra – quiz muz.
8.40 S. „Karino”
9.10 Rower Błażeja
9.40 Dwa niedźwiadki
10.10 S. „Frasier”
10.30 S. komed. „A teraz Susan”
10.50 Babiniec
11.15 S. dok. „Lecznica pod św. Franciszkiem”
11.40 Telezakupy
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes

– rolniczy program inform.
12.20 Kontrasty – świat, ludzie, pieniądze
12.30 S. „Nowe przygody Flippera”
13.15 S. „Rewolwer i melonik”
14.05 „Klan” – telenowela
15.00 Wiadomości
15.10 Kulisy PRL-u
15.35 S. „Plebanią”
16.30 S. „Moda na sukces”
17.00 Teleexpress
17.20 Sportowy Express
17.25 Gość Jedyńki
17.40 S. „Lokatorzy”
18.10 TeleSENTYMENTele
18.50 Książki na lato
19.00 Wieczorynka
19.30 Wiadomości
19.56 Sport
20.02 Pogoda
20.10 S. „Poker z mafią”
21.45 Sprawa dla reportera
22.20 Tygodnik polityczny Jedyńki
23.00 Monitor Wiadomości
23.20 „Seans Amerykański: Co dalej?” – film fab.
1.00 Życie jak muzyka

HUB INTERNATIONAL

6.30 Telesklep
7.00 Dzień w Ameryce.
7.30 S. „Izabella”
8.30 S. „Dzień narodzin burżuazji”
9.30 S. „Samozwańcy”
10.30 S. „Lato naszej tajemnicy”
11.30 S. „Milagros”
12.30 Film fab. „Życie Klimy Samgina”
14.00 „Ja sama”
15.00 S. „Lato naszej tajemnicy”
16.00 S. „Milagros”
17.00 S. „Izabella”
18.00 Dzień na świecie.
18.30 Spacerzy z Batalowem
19.00 S. „Samozwańcy”
20.00 S. „Dzień narodzin burżuazji”
21.00 Dzień na świecie.
21.15 Dzień w Rosji.
21.45 Film fab. „Chleb, złoto, nagan”
23.00 „Ja sama”
23.15 Spacerzy z Batalowem.

Euronews

8.00 „Aborygen”
10.10 „Dwa długie gwizdki we mgłę”
11.25 „Garaz”
13.00 „Cichy Don”
15.00 „Mieszkamy w sąsiedztwie”
16.15 „Mnie to nie obchodzi”
17.45 „Ukochana kobieta mechanika Gawrilowa”
19.00 „Dramat ze starożytności”
20.20 „Zimne lato 1953 r.”
22.00 „Siergiej Iwanowicz przechodzi na emeryturę”
23.20 „Przebiecie”

7

7.00 Wiadomości.
7.15 S. „Rodzinne więzy”
8.10 Film fab. „Niepowstrzymany”
9.05 „Jerałaz”
9.10 KOAPP.
9.35 Klub Disneya.
10.00 Wiadomości.
10.15 S. „Agencja detektywistyczna

„Światło Księżycy”.
11.15 Force majeure.
12.00 Telegra „Naród jest przeciw”
13.00 Wiadomości.
13.15 Film dok.
13.45 „Jerałaz”
13.55 S. „Teraz albo nigdy”
14.50 S. „Salomea”
16.00 Wiadomości.
16.20 S. „Rodzinne więzy”
17.15 Film akcji „Śmiertelne starcie”
19.00 Czas.
19.35 Telegra „Rosyjska ruletka”
20.25 Człowiek i prawo.
21.05 S. „Chiński policjant”
22.00 Czas.
22.30 Formuła władzy.
23.00 S. „Millennium”
23.50 Thriller „Człowiek znikąd”.

TUT

7.00 Film fab. „Glupcy”
9.00 Film anim.
9.10 Z życia kobiety.
9.40 Telesklep.
9.45 S. „72 godziny”
10.50 Sklep na kanapie.
11.00 Hitparada.
11.30 Telesklep.
12.20 Sklep na kanapie.
12.30 S. anim.
13.00 „Dziennik UFO”
14.00 S. „Wszystko pamiętać”
15.00 S. „Luz Maria”
16.00 Ukryta kamera.
16.30 Z życia kobiety.
17.00 Film anim.
17.25 S. „72 godziny”
18.30 Niezmyśnione historie.
19.00 S. anim.
19.30 Film fab. „Kosiarz trawników”
21.10 Muzyka.
21.25 S. „Czyż, co chcesz”.

Euronews

7.05 S. „Pewnego razu wyrosną nam skrzydła”
7.55 Dzieci ratują zwierzęta.
8.20 Film anim.
8.40 „Pietrowka 38”
9.00, 12.00, 16.00, 20.00 Wydarzenia.
9.15 Telesklep.
9.30 Data.
10.40 Rosyjskie tajemnice.
11.10 Metry kwadratowe.
11.30 Moskwa biznesu.
12.15 S. „Inspektor Derrick”
13.20 Ekspozycji.

13.30 Gabinet 21.
14.00 Regiony.
14.30 Idący do przodu.
14.55 „Mecenas Moskwy”
15.25 Podwójny portret.
16.15 Oczwiste – niewiarygodne.
17.00 S. „Bez prawa do miłości”
17.40 Ekspozycji.
17.55 Moskwa biznesu.
18.10 Film fab. „Wspaniałe czasy”
20.45 „Wremiczko”
21.15 S. „Komisarz Moulen”
22.30 „Pietrowka 38”
22.50 „Telebukmacher”
23.10 Koncert



6.00, 10.00 S. „Scarlett”
8.00, 15.00 Film fab. „Z drugiej strony”
12.00, 17.00 S. „Ziemia obiecana”
13.00 Film fab. „Czarny lis”
18.00, 23.00 S. „Rozmowa z niebem”
20.00 S. „Prawo i porządek”
21.00 Film fab. „Knapa Ruby'ego”



8.30, 9.00, 11.00 Motosport
9.30 Golf.
10.30 Żeglarsstwo.
11.30, 18.00 Lekka atletyka.
13.15 Narty wodne.
13.45, 19.00, 22.00 Kolarstwo.
19.30 Boks.
23.30, 1.15 Nowości Eurosportu.
23.45 Magazyn Formuły-1
0.15 Sport ekstremalny.



3.00, 9.00, 15.00, 21.00 Skrzydła.
3.55, 9.55, 15.55, 21.55 Pionierzy.
4.50, 10.50, 16.50, 22.50 Zwycięstwo.
5.15, 11.15, 17.15, 23.15 Unikalny informator.
6.10, 12.10, 18.10, 0.10 Samotna planeta.
7.05, 13.05, 19.05, 1.05 Historia ocalenia.
8.00, 14.00, 20.00, 2.00 Katastrofy na morzu.

Serwis
MIKROBUSÓW
ciężarówek i samochodów osobowych



1. Sprawdzanie i remont hamulców (stanowisko jak w punktach Przeglądu Technicznego)
2. Sprawdzanie podwozi i układu kierowniczego na stanowisku diagnostycznym
3. Naprawa podwozi i układu kierowniczego z zastosowaniem lasera
4. Komputerowe ustawianie kół
5. Remont bieży i kapitalny silników wysokoprężnych
6. Mierzenie sprężenia w silnikach
7. Sprawdzanie i wymiana wtryskiwaczy do silników wysokoprężnych
8. Naprawa rozruszników i prądnic
9. Wymiana tłumików
10. Regulowanie świateł
11. Montowanie, wyważanie i naprawa opon
12. Wymiana oleju

Tel.: 62 75 85, 62 85 21

Godziny pracy:

7-20 7-22 7-22 7-22 7-22 8-21

(11)

Przelotne deszcze i huragan



Pod koniec tygodnia na Litwie możliwe są opady i huragan.

Dziś w nocy pogodnie, wiatr słaby, temperatura 14-19 stopni.

W dzień zachmurzenie zmienne, w rejonach południowych lokalne przelotne opady z możliwością burz, wiatry z kierunków południowo-wschodnich, 5-10 m/sek. Temperatura 27-32 stopni.

W piątek w nocy miejscami, w dzień w większej części terytorium przelotne opady i burze, miejscami huragan. Temperatura w nocy 15-20, w dzień 25-30, w rejonach zachodnich około 22 stopni.

B. P. Juvetura zaprasza w podróż:

27-31 lipca: Wrocław – Praga – Częstochowa.

Cena 230 Lt.

3-10 sierpnia: Praga – Wiedeń – Asyż – Rzym – Watykan – Wenecja – Znojmo.

Cena 570 Lt.

15-25 sierpnia: Praga – Paryż – Lourdes – Częstochowa.

Cena 820 Lt.

Wilno, tel/fax: 31 40 06 – 9-16; 64 57 36 – wieczorem, tel. kom. 8 699 86125.

Bądź z "Kurierem" na co dzień!

Wydanie codzienne – indeks 0044

1 mies.	3 mies.	5 mies.
20 Lt	60 Lt	100 Lt

Dla inwalidów I i II grupy, emerytów i mieszkańców wsi – indeks 0227

1 mies.	3 mies.	5 mies.
17 Lt	51 Lt	85 Lt

Wydanie magazynowe (24 strony) – indeks 0172

1 mies.	3 mies.	5 mies.
5 Lt	15 Lt	25 Lt

"Kurier Wileński" można zaprenumerować w każdym urzędzie pocztowym

Wydanie codzienne w księgarniach "Księgarnia na Rudnickiej" (Rudininkų 20), "Elephas" (Olandų 3), w Domu Kultury Polskiej (Naugarduko 76), w szkołach

Wydanie codzienne w redakcji

1 mies.	3 mies.	5 mies.	1 mies.	3 mies.	5 mies.
14 Lt	42 Lt	70 Lt	13 Lt	39 Lt	65 Lt

Prenumerata dla czytelników w Polsce

Wydanie codzienne			Wydanie magazynowe		
1 mies.	3 mies.	5 mies.	1 mies.	3 mies.	5 mies.
65 PLN	195 PLN	325 PLN	24 PLN	72 PLN	120 PLN

Konto bankowe: Bank Polska Kasa Opieki SA, I Oddział w Suwałkach, nr. 12401848-07711160-2700-401112-001-0000, VŠ.Į. "Vilnijos žodis" z dopiskiem "prenumerata"

Prenumerata dla czytelników za granicą

Wydanie codzienne			Wydanie magazynowe		
1 mies.	3 mies.	5 mies.	1 mies.	3 mies.	5 mies.
15 USD	45 USD	75 USD	6 USD	18 USD	30 USD

Konto bankowe: Lietuvos Žemės Ūkio Bankas, Naujosios Vilnios skyrius, b/k 260101441, nr. 3700969, VŠ.Į. "Vilnijos žodis"

O prenumeracie zagranicznej prosimy poinformować redakcję: fax. 60 84 45, e-mail: kolport@kurierwilenski.lt

DROBNE

Poszukujemy młodą komunikatywną, pewną siebie osobę do pracy w biurze. Mile widziane CV, przesyłać do 22 lipca. Vilnius, Krokuvos 5-1, tel. 210 91 37.

Zatrudnię osobę do prac budowlano-wykończeniowych. Tel. 215 06 00.

Kobieta poszukuje pracy jako opiekunka do dzieci. Tel. 79 36 74.

Turystom (do 4 osób) wynajmę

1-pokojowe mieszkanie koło Rossy (ul. Warszawska). Jest parking samochodowy. Tel. 8 684 66063.

Sprzedam książki: proza, poezja, wydane w okresie międzywojennym i powojennym. Cena 1 egz. – 1-3 Lt. Tel. 32 80 93.

Tani odpoczynek w Druskienukach, 7 Lt od osoby za dobę. Tel. 8 233 57235.

Sprzedam krowę po pierwszym ocieceniu. Tel. 45 22 06, 8 281 24799.

KSIĘGARNIA NA RUDNICKIEJ

zaprasza i proponuje

- opracowania tematyczne
- literaturę piękną
- książki historyczne
- literaturę dla dzieci
- towary kancelaryjne
- słowniki
- lekturę szkolną
- podręczniki
- ściągi
- zeszyty

Można tu nabyć oraz zaprenumerować "Kurier Wileński".

Cena prenumeraty 14 Lt miesięcznie

Księgarnia przyjmuje ogłoszenia drobne do "Kuriera Wileńskiego"

Czekamy na Was:

Wtorek - Piątek 10 - 19

Sobota 10 - 17

Niedziela 10-15

Rūdninkų 20, Vilnius, tel. 61 02 66
p. el. lenbor@one.lt

Szkoła Średnia im. J. Śniadeckiego w Solecznikach zatrudni pedagoga socjalnego. Jest możliwość zakwaterowania w bursie szkolnej. Tel. 8 250 51227, 8 282 32229.

Dyrekcja

Sprzedajemy najwyższej jakości węgiel kamienny. Ceny są ustalane zgodnie z kursem dolara w dniu kupna. W razie zakupu 4 ton i więcej stosowana jest zniżka. Zwracać się: Pramonės g. 26, Vilnius, tel. 67 45 26, 39 54 64.

Stale kupujemy konie i siano



Zwracać się: tel. 32 03 60 8 299 92554, 8 285 53045 codziennie (Zam. 051)

Kalendarium

* Czwartek (18.VII) jest 199 dniem 2002 roku.

Do końca roku pozostało 166 dni.

* Znak Zodiaku – Rak.

* Imieniny: Erwina, Kamila, Szymona, Wespazjana.

* Wschód Słońca – 4.06, zachód – 20.43.

Długość dnia 16 godz. 37 min.

Księżyc. I kwadra – od 17 lipca.

KURS WALUT

Bank Litewski

Oficjalny kurs na 18 lipca 2002 r.

Relacja lita do walut obcych

Nazwa waluty Lt/za jedn.walut.

UE euro	3,4528
Dolar USD	3,4217
Dolar australijski	1,8920
1000 rubli białoruskich	1,8821
Dolar kanadyjski	2,2247
Frank szwajcarski	2,3537
Korona czeska	0,1169
Korona duńska	0,4647
Korona estońska	0,2207
Funt brytyjski	5,3756
100 forintów węgierskich	1,3983
100 jenów japońskich	2,9444
Łat łotewski	5,7502
Korona norweska	0,4681
Złoty polski	0,8322
Rubel rosyjski	0,1084
Korona szwedzka	0,3694
1 mln lir tureckich	2,0477
Griwna ukraińska	0,6421
10 tys. lei rumuńskich	1,0546

KUPON

BEZPŁATNEGO OGŁOSZENIA

Osobiste ogłoszenia (do 10 słów) wydrukujemy nieodpłatnie

Wypełniony kupon prosimy przesać na adres redakcji z dopiskiem "Dział reklamy": Birbynių 4 a, Lt-2030 Vilnius

Tekst ogłoszenia

telefon, (kod miasta)

KURIER WILEŃSKI Birbynių 4 a, Lt-2030 Vilnius KURIER WILEŃSKI Birbynių 4 a, Lt-2030 Vilnius KURIER WILEŃSKI

OGŁOSZENIA DO "KURIERA WILEŃSKIEGO" - TELEFONICZNIE !

OGŁOSZENIA DROBNE DO "KURIERA WILEŃSKIEGO" PRZYJMujemy TEŻ TELEFONICZNIE PRZEZ CAŁĄ DOBĘ !

Swoje uwagi prosimy zgłaszać pod nieodpłatnym nr telefonu: 8-800 22900 (w języku litewskim).

Usługę oferuje: UAB „Dešimt balų”, Demokratų 53, Kaunas, tel. 8-27 36 11 87.

Jedynie trzeba zatelefonować pod nr telefonu

8 900 20032

Cena za 1 minutę 3 Lt

Po odezwaniu się sekretarki automatycznej nastąpi sygnał, po którym prosimy podać swoje imię, nazwisko i numer telefonu z kodem miasta. Po usłyszeniu drugiego sygnału - od którego następuje odliczanie czasu w cenie 3,00 Lt za 1 minutę - trzeba podać treść ogłoszenia i dzień jego ukazania się. Następnie prosimy odłożyć słuchawkę.

KURIER WILEŃSKI
Redaktor naczelny
Zygmunt Zdanowicz
e-mail:
redaktor@kurierwilenski.lt
tel. 60 84 44 fax. 60 84 45

Wydawca
VŠĮ "Vilnijos žodis"
Dyrektor spółki
Roman Baranowski
(tel.60 84 48)
Adres: Birbynių g. 4a
2030 Vilnius
Lietuvos Respublika
Indeks 0044 SL 322
ISSN 1392-0405
Druk UAB "KLION"

Krystyna Adamowicz, Aleksander Borowik — zastępcy redaktora naczelnego (tel. 60 84 46, 60 84 47). Zespół dziennikarzy: Helena Gładkowska — stolica, Danuta Kamilewicz — "Pocopotek", Paweł Kobak, Stanisław Tarasiewicz — polityka, Sabina Juchniewicz — zdrowie, Irena Litwin — praworzędność, Andrzej Łakis — sport, Irena Mikulewicz — "Samo życie", Andrzej Pukszo — kultura, Julitta Tryk — gospodarka (tel. 60 84 46, 60 84 47, e-mail: redaktor@kurierwilenski.lt).
Jadwiga Podmostko — korespondent na rej. wileński, Piotr Ryngiewicz — korespondent na rej. solecznicki, tel. 8 685 04103, Zenon Samulewicz — korespondent na rej. święciański, Alina Sobolewska — korespondent na rej. trocki, Krzysztof Szczepanik — korespondent na obwód kaliningradzki, Marian Paluszkiwicz — fotoreporter (tel. 60 84 48).
Wanda Zajączkowska — sekretarz redakcji, Marian Sipowicz — zastępca sekretarza redakcji (e-mail: sekret@kurierwilenski.lt), Walerian Butkiewicz, Roman Ostroch, Lucja Stankevičiūtė — łamanie komputerowe (tel. 60 84 48), Zbigniew Markowicz — promocja (tel. 60 84 44), Dariusz Guszca — reklama (tel. 60 84 44, e-mail: reklama@kurierwilenski.lt), Weronika Wojsznis — kolportaż — prenumerata (tel. 60 84 44, e-mail: kolport@kurierwilenski.lt).
Materiałów nie zamówionych redakcja nie zwraca. Zastrzegamy sobie prawo skracania i adiacji tekstów nie zamówionych. Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada. Opinie Czytelników zawarte w ich listach nie zawsze są zbierane z opinii redakcji.

Dyżurny redaktor Andrzej Łakis